

阿根廷召集軍事會議 不接受任何最後通牒

英發表羣島和談建議指責阿拒和平解決

【路透社布宜諾斯艾利斯二十日電】阿根廷政府今日召集軍事會議，討論英方提出的最後通牒。據悉，阿根廷政府已決定拒絕英方的任何最後通牒，並表示將繼續與英方進行談判，但必須在平等基礎上進行。

英工黨促即停火 將提議投票表決

【路透社倫敦二十日電】英工黨今日在議會提出一項動議，要求政府立即停止在阿根廷的軍事行動，並與阿根廷政府進行談判。該動議將在下周進行投票表決。

特種 蘇聯改善對阿關係

【路透社莫斯科二十日電】蘇聯政府今日發表聲明，表示將改善與阿根廷的關係，並希望阿根廷政府也能採取同樣的步驟。聲明中提到，蘇聯將向阿根廷提供技術援助，並加強兩國之間的貿易往來。

象景結團陣一起撤島羣佔攻 決解未題問內國廷根阿

【路透社布宜諾斯艾利斯二十日電】阿根廷政府今日發表聲明，表示將採取一切必要措施，以解決與英國在福克蘭群島問題上的爭端。聲明中提到，阿根廷政府將與英國政府進行談判，但必須在平等基礎上進行。

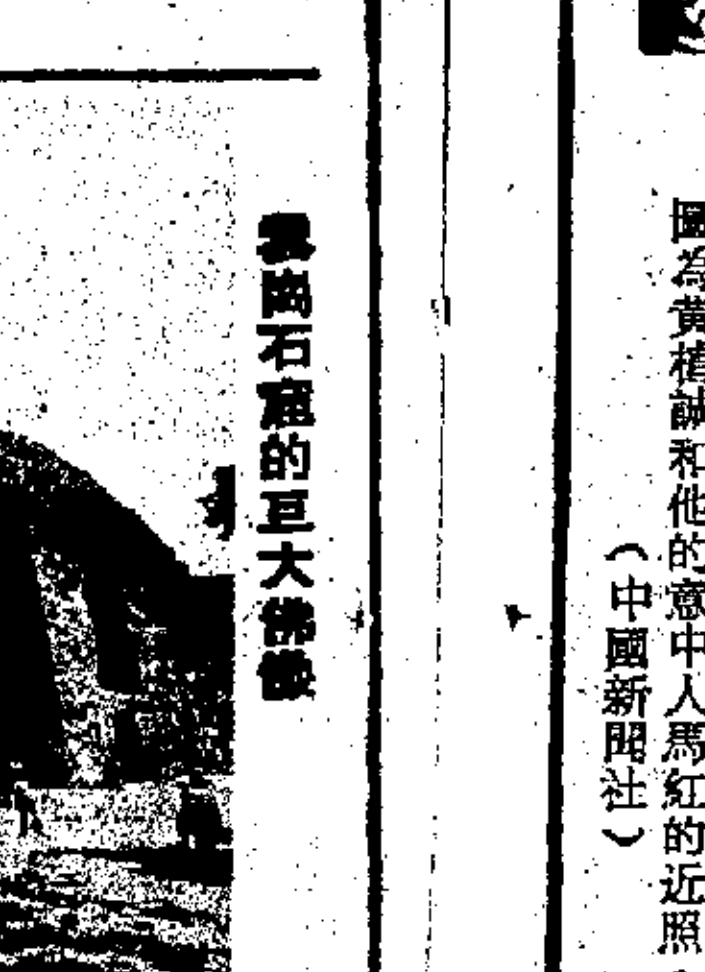
蘇《真理報》刊專文 說願改善對阿關係

【路透社莫斯科二十日電】蘇聯《真理報》今日刊載一篇專文，討論蘇聯與阿根廷的關係。文章指出，蘇聯政府希望與阿根廷政府建立友好關係，並加強兩國之間的經濟合作。

阿根廷凍結 英在阿資產

【路透社布宜諾斯艾利斯二十日電】阿根廷政府今日宣佈凍結英國在阿根廷的資產，並禁止英國公民在阿根廷進行任何金融活動。此舉被視為阿根廷政府對英國在福克蘭群島問題上立場的回應。

三年來採用新工藝取得進展 雲崗石窟大規模修復



雲崗石窟的修復工作自一九三五年開始，至今已歷三年。在這一過程中，修復人員採用了許多新的工藝和技術，使得石窟的損壞部分得到了有效的修復。目前，修復工作仍在進行中，預計還需要一段時間才能完成。

報文華家兩洲星 併合明聲合聯昨

【本報訊】星洲華文報與南洋日報今日宣佈合併，組成新的「星洲華文報」。新報將繼承兩家原報的內容，並增加更多有關華人社區的新聞報導。合併後的新報將繼續為讀者提供豐富、準確的新聞資訊。

中印結束四天會談 同意再次舉行會議

【路透社新德里二十日電】中國與印度之間的會談今日結束。雙方在會談中達成了一項協議，同意在未來某個時間再次舉行會談，以解決兩國之間的邊境爭端。雙方表示，會談在平等和互利的基礎上進行，並取得了積極的成果。

蘇聯雖無信心 對外長在阿談話

【路透社莫斯科二十日電】蘇聯外交部長今日在莫斯科與阿根廷駐蘇大使進行了會談。據悉，蘇聯方面對阿根廷在福克蘭群島問題上的立場表示理解，但同時也強調了蘇聯在國際事務中的原則性立場。

黃植誠找到女友 馬紅慧眼選佳婿

【本報訊】著名作家黃植誠先生近日找到了一位志同道合的女友。據悉，這位女友名叫馬紅，是一位才華橫溢的作家。兩人的結合被視為文壇的一段佳話。

日同胞的深情 祖國——養育的母親

在抗戰的艱苦歲月中，日同胞們對祖國的熱愛和對和平的嚮往，是他們堅持鬥爭的動力。祖國是我們的母親，是我們成長的地方。我們相信，在祖國的懷抱中，我們最終一定能贏得勝利。

廣州昨 日本專家指出

【本報訊】日本專家今日指出，廣州地區的局勢日益緊張。他們認為，日本在該地區的軍事行動將對中國人民造成更大的威脅。專家呼籲中國政府加強防禦，並尋求國際社會的支持。

廣東遭受暴雨洪災之後

【本報訊】廣東省近日遭受了嚴重的暴雨和洪災，造成了大量人員傷亡和財產損失。災後，省政府已組織力量開展救災工作，並呼籲社會各界伸出援手，幫助災民渡過難關。

北京國際田徑賽 蘇聯體育隊參加

【本報訊】即將舉行的北京國際田徑賽，蘇聯體育隊已正式宣佈參加。蘇聯隊在過去幾年中取得了顯著的成績，他們的參加將使比賽更具競爭性和吸引力。

全國政協代表團訪日側記

【本報訊】全國政協代表團此次訪問日本，旨在加強中日兩國之間的友好關係。代表團成員在訪問期間與日本各界人士進行了廣泛的交流，並就共同關心的問題交換了意見。

各地黃金收市價

【本報訊】今日各地黃金收市價如下：倫敦每兩收市價為一百一十五元，紐約為一百一十元，香港為一百一十元。黃金價格的波動反映了國際形勢的變化。

老樹一空軍機師 駕直升機抵臺

【本報訊】一位著名的老樹一空軍機師，近日駕直升機抵達台灣。這位機師在空軍服役多年，立下了赫赫戰功。他的到來受到了當地民眾的熱烈歡迎。

日本專家指出

日本專家今日指出，中國在國際事務中的影響力日益增強。他們認為，中國將在未來的國際格局中扮演越來越重要的角色。專家呼籲中國政府繼續加強與國際社會的合作。

南朝鮮內閣昨總辭

【本報訊】南朝鮮政府今日宣佈，內閣成員已於昨日集體辭職。此舉被視為南朝鮮政局變動的一個信號。外界正密切關注南朝鮮局勢的發展。

各地黃金收市價

【本報訊】今日各地黃金收市價如下：倫敦每兩收市價為一百一十五元，紐約為一百一十元，香港為一百一十元。黃金價格的波動反映了國際形勢的變化。

老樹一空軍機師 駕直升機抵臺

【本報訊】一位著名的老樹一空軍機師，近日駕直升機抵達台灣。這位機師在空軍服役多年，立下了赫赫戰功。他的到來受到了當地民眾的熱烈歡迎。

全國政協代表團訪日側記

【本報訊】全國政協代表團此次訪問日本，旨在加強中日兩國之間的友好關係。代表團成員在訪問期間與日本各界人士進行了廣泛的交流，並就共同關心的問題交換了意見。

各地黃金收市價

【本報訊】今日各地黃金收市價如下：倫敦每兩收市價為一百一十五元，紐約為一百一十元，香港為一百一十元。黃金價格的波動反映了國際形勢的變化。

日本專家指出

日本專家今日指出，中國在國際事務中的影響力日益增強。他們認為，中國將在未來的國際格局中扮演越來越重要的角色。專家呼籲中國政府繼續加強與國際社會的合作。

三年來採用新工藝取得進展 雲岡石窟大規模修復

灌漿加固、植樹防風沙使窟體得到保護

【本報太原二十日電】中國最大的石窟之一，雲岡石窟，經過三年來的大規模修復，已獲得顯著進展。雲岡石窟位於山西省大同市西郊，距城約四公里，東西綿延一公里，現存洞窟五十三個，石像達五萬多個。它與河南的龍門石窟和敦煌的莫高窟，同被譽為中國的三大石窟藝術寶庫。

雲岡石窟在解放前，由於自然風化、水蝕、地震等自然因素的侵蝕，使石窟體受到不同程度的破壞。解放後，在黨和政府的領導下，雲岡石窟的修復工作，在科學技術的指導下，取得了長足的進步。

在修復過程中，他們採用了灌漿加固、植樹防風沙、修築石像等先進技術，使石窟體得到了有效的保護。在灌漿加固方面，他們採用了多種材料，如水泥、石膏、石灰等，使石窟體的結構更加堅固。在植樹防風沙方面，他們在石窟周圍種植了大量的樹木，有效地防止了風沙的侵蝕。在修築石像方面，他們採用了多種材料，如青石、漢白玉等，使石像的修復工作更加精確。

雲岡石窟的修復工作，不僅保護了這座歷史名蹟，也為我國的石窟藝術研究提供了寶貴的資料。目前，雲岡石窟的修復工作仍在進行中，預計在不久將來，雲岡石窟將以更加完美的姿態展現給世人。

任仲夷劉田夫赴清遠 視察災情並慰問災民

表示盡力協助災民恢復生產早日重建家園

【本報清遠二十日電】中共廣東省委書記任仲夷、廣東省長劉田夫，於今日（十一日）上午，由廣州乘車赴清遠，視察災情並慰問災民。任仲夷、劉田夫一行，於今日上午十時抵達清遠，隨即前往清遠縣政府，與縣長會見，並視察了清遠縣的災情。

任仲夷、劉田夫在視察過程中，對清遠縣的災情表示深切關注，並表示將盡力協助災民恢復生產，早日重建家園。他們還對清遠縣的幹部進行了慰問，並對他們在抗災鬥爭中所表現出的英勇精神表示讚揚。

任仲夷、劉田夫一行，在清遠停留期間，還將視察其他地區的災情，並慰問災民。預計在不久將來，任仲夷、劉田夫一行將返回廣州。

中國用新工藝流程 成功提取河豚毒素

比山埃毒力大十倍在荷展出引起國際興趣

【本報南京二十日電】中國科學院南京植物研究所，經過三年來的研究，終於成功提取了河豚毒素。河豚毒素是一種極強的生物毒素，其毒力比山埃毒力大十倍。目前，河豚毒素已成功地提取出來，並被用於醫學研究。

河豚毒素的提取過程非常複雜，需要經過多道工序。中國科學院南京植物研究所的研究人員，經過多次實驗，終於找到了提取河豚毒素的最佳方法。目前，河豚毒素的提取量已達到工業生產的水平。

河豚毒素的提取成功，對於我國的醫學研究具有重要的意義。河豚毒素是一種極強的生物毒素，其毒力比山埃毒力大十倍。目前，河豚毒素已成功地提取出來，並被用於醫學研究。

通訊

居民生活恢復正常

【本報清遠二十日電】清遠縣的災情，經過一段時間的搶救，目前居民生活已恢復正常。清遠縣政府已組織了多個工作組，前往災區視察災情，並慰問災民。目前，清遠縣的災情已得到有效的控制，居民生活已恢復正常。

災區清遠見聞

【本報清遠二十日電】清遠縣的災情，經過一段時間的搶救，目前居民生活已恢復正常。清遠縣政府已組織了多個工作組，前往災區視察災情，並慰問災民。目前，清遠縣的災情已得到有效的控制，居民生活已恢復正常。

香港同胞參加抗災救災

【本報香港二十日電】香港同胞對清遠縣的災情表示深切關注，並積極參加抗災救災活動。香港各界已組織了多個抗災救災委員會，並向清遠縣政府捐贈了大量的物資和款項。目前，香港同胞的抗災救災活動正在積極進行中。

努力減少農業損失

【本報清遠二十日電】清遠縣政府已組織了多個工作組，前往災區視察災情，並慰問災民。目前，清遠縣的災情已得到有效的控制，居民生活已恢復正常。清遠縣政府還組織了多個工作組，前往災區視察災情，並慰問災民。目前，清遠縣的災情已得到有效的控制，居民生活已恢復正常。

福建開釋放大會

【本報福州二十日電】福建省政府已組織了多個工作組，前往災區視察災情，並慰問災民。目前，福建省的災情已得到有效的控制，居民生活已恢復正常。福建省政府還組織了多個工作組，前往災區視察災情，並慰問災民。目前，福建省的災情已得到有效的控制，居民生活已恢復正常。

貓和狗新聞兩則

【本報清遠二十日電】清遠縣的災情，經過一段時間的搶救，目前居民生活已恢復正常。清遠縣政府已組織了多個工作組，前往災區視察災情，並慰問災民。目前，清遠縣的災情已得到有效的控制，居民生活已恢復正常。

世界最大野餐

【本報清遠二十日電】清遠縣的災情，經過一段時間的搶救，目前居民生活已恢復正常。清遠縣政府已組織了多個工作組，前往災區視察災情，並慰問災民。目前，清遠縣的災情已得到有效的控制，居民生活已恢復正常。

海運幸駒名商港

【本報清遠二十日電】清遠縣的災情，經過一段時間的搶救，目前居民生活已恢復正常。清遠縣政府已組織了多個工作組，前往災區視察災情，並慰問災民。目前，清遠縣的災情已得到有效的控制，居民生活已恢復正常。



雲岡石窟的巨大佛像

廣州匯商品 格價整調起昨

【本報廣州二十日電】廣州匯商品價格，自昨日（十一日）起，開始調整。匯商品價格的調整，主要是由於市場供求關係的變化。目前，匯商品價格已開始回升，預計在不久將來，匯商品價格將進一步回升。

日本專家提出預防六條

【本報東京二十日電】日本專家提出預防六條，以減少煙草導致的肺癌。這六條預防措施包括：1. 減少煙草的攝入量；2. 避免吸煙；3. 保持健康的飲食習慣；4. 保持健康的體重；5. 保持健康的心理狀態；6. 定期進行身體檢查。專家認為，這六條預防措施可以有效地減少煙草導致的肺癌。

馬泰海洛因大增

【本報馬尼拉二十日電】馬尼拉海洛因的產量，自今年以來，已大幅增加。海洛因產量的增加，主要是由於當地農民開始種植罌粟。目前，馬尼拉海洛因的產量已達到歷史最高水平。專家認為，海洛因產量的增加，對當地的社會治安和公共健康構成了威脅。

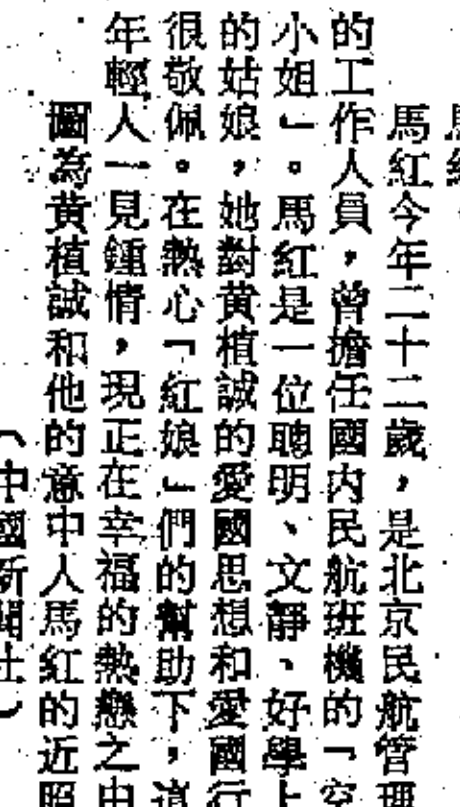
陪審團裁定 控告無效

【本報馬尼拉二十日電】馬尼拉陪審團裁定，控告無效。陪審團認為，被告的行為並未違反法律。目前，被告已被釋放。專家認為，陪審團的裁定，對當地的法律體系構成了挑戰。

海運幸駒名商港

【本報清遠二十日電】清遠縣的災情，經過一段時間的搶救，目前居民生活已恢復正常。清遠縣政府已組織了多個工作組，前往災區視察災情，並慰問災民。目前，清遠縣的災情已得到有效的控制，居民生活已恢復正常。

此外，如果災區政府能採取一些措施，如加強對災民的心理輔導，以及加強對災區的物資供應，將有助於災民更快地恢復正常生活。目前，災區政府已採取了一些措施，但還需要進一步的努力。



雲岡石窟的巨大佛像

廣州匯商品 格價整調起昨

【本報廣州二十日電】廣州匯商品價格，自昨日（十一日）起，開始調整。匯商品價格的調整，主要是由於市場供求關係的變化。目前，匯商品價格已開始回升，預計在不久將來，匯商品價格將進一步回升。

日本專家提出預防六條

【本報東京二十日電】日本專家提出預防六條，以減少煙草導致的肺癌。這六條預防措施包括：1. 減少煙草的攝入量；2. 避免吸煙；3. 保持健康的飲食習慣；4. 保持健康的體重；5. 保持健康的心理狀態；6. 定期進行身體檢查。專家認為，這六條預防措施可以有效地減少煙草導致的肺癌。

馬泰海洛因大增

【本報馬尼拉二十日電】馬尼拉海洛因的產量，自今年以來，已大幅增加。海洛因產量的增加，主要是由於當地農民開始種植罌粟。目前，馬尼拉海洛因的產量已達到歷史最高水平。專家認為，海洛因產量的增加，對當地的社會治安和公共健康構成了威脅。

陪審團裁定 控告無效

【本報馬尼拉二十日電】馬尼拉陪審團裁定，控告無效。陪審團認為，被告的行為並未違反法律。目前，被告已被釋放。專家認為，陪審團的裁定，對當地的法律體系構成了挑戰。

海運幸駒名商港

【本報清遠二十日電】清遠縣的災情，經過一段時間的搶救，目前居民生活已恢復正常。清遠縣政府已組織了多個工作組，前往災區視察災情，並慰問災民。目前，清遠縣的災情已得到有效的控制，居民生活已恢復正常。

粉嶺聯和墟昨日發生劫殺案 工人護送女會計提款 返抵廠門遇劫遭刺死

爲今年來第四十宗亦是本月第十宗命案

【本報訊】粉嶺聯和墟昨日發生劫殺案，一名女會計在護送提款時，在返抵廠門途中遇劫，被歹徒用利器刺死。這是今年來第四十宗命案，亦是本月第十宗命案。

死者姓張，現年三十二歲，家住粉嶺聯和墟。她於昨日（廿二日）下午一時許，在該墟一間工廠內，與一名女會計一同，護送一筆款項，乘搭一輛小巴，前往該墟一間工廠。在途經該墟一間工廠時，被三名歹徒攔截。歹徒們持利器，將女會計刺死。隨後，歹徒們將屍體搬上小巴，並將其駛往該墟一間工廠。警方接報後，隨即展開調查。

在銅鑼灣蓮花山脚 四匪徒截劫夜歸人 九人先後被搜掠及細綁

【本報訊】四名匪徒，先後在九龍銅鑼灣蓮花山脚，截劫夜歸人。九人先後被搜掠及細綁。警方接報後，隨即展開調查。

偽人民幣有關資料 政治部派人送北京

【本報訊】偽人民幣有關資料，政治部派人送北京。警方接報後，隨即展開調查。

太古城夜傳爆炸聲 警方昨證實是演習

【本報訊】太古城昨日（廿二日）夜間傳出爆炸聲，引起不少市民恐慌。警方接報後，隨即展開調查。警方證實，這是一場演習。

火炭馬場火車站 上蓋建商任大屋

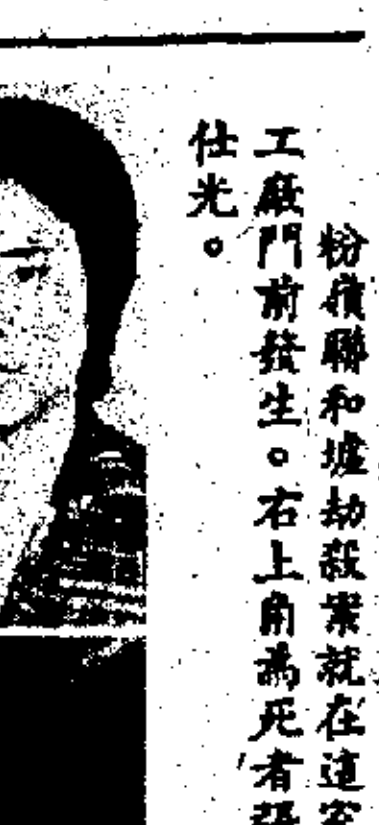
【本報訊】火炭馬場火車站上蓋建商任大屋。警方接報後，隨即展開調查。

東主正協助警方調查 無牌藥房搜出抗生藥

【本報訊】東主正協助警方調查，無牌藥房搜出抗生藥。警方接報後，隨即展開調查。

檢閱台前情形入畫圖 尤德請普通話發音準

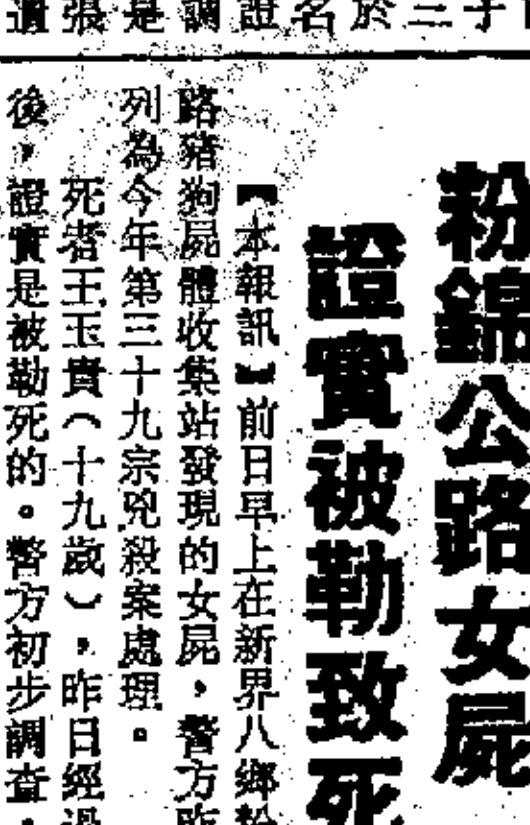
【本報訊】檢閱台前情形入畫圖，尤德請普通話發音準。警方接報後，隨即展開調查。



粉嶺聯和墟劫殺案死者張女。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



九人先後被搜掠及細綁。



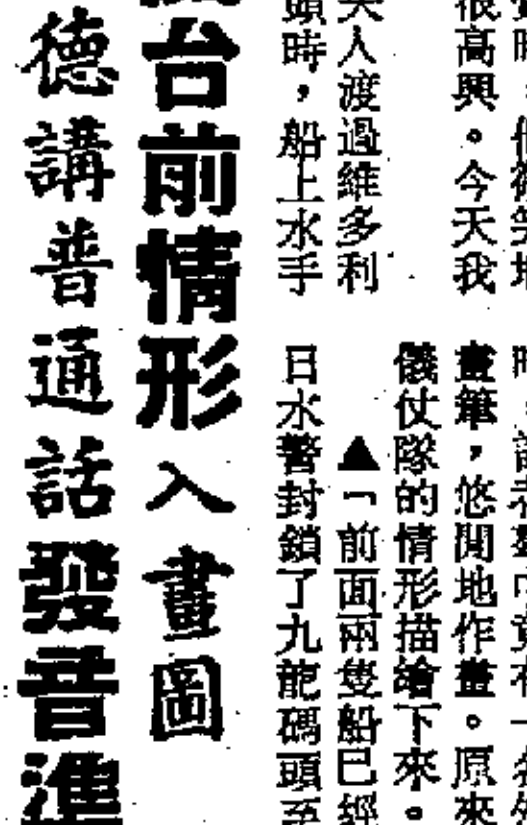
警方接獲報案後，隨即展開調查。



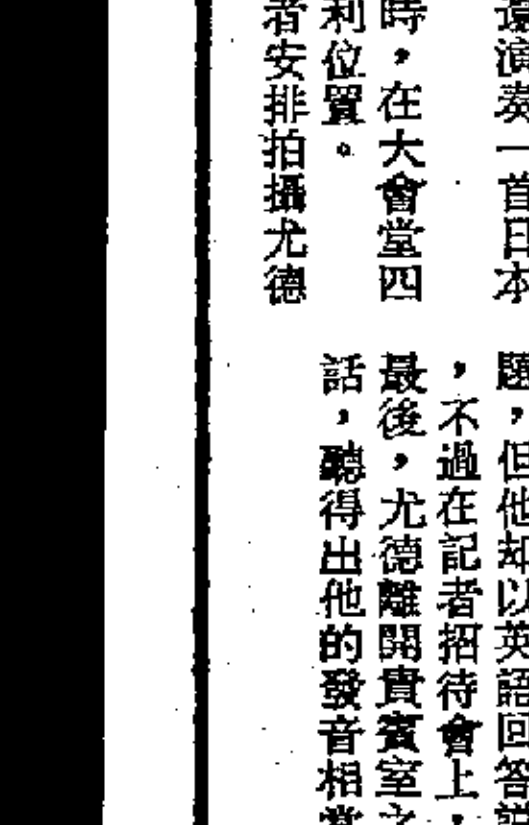
警方接獲報案後，隨即展開調查。



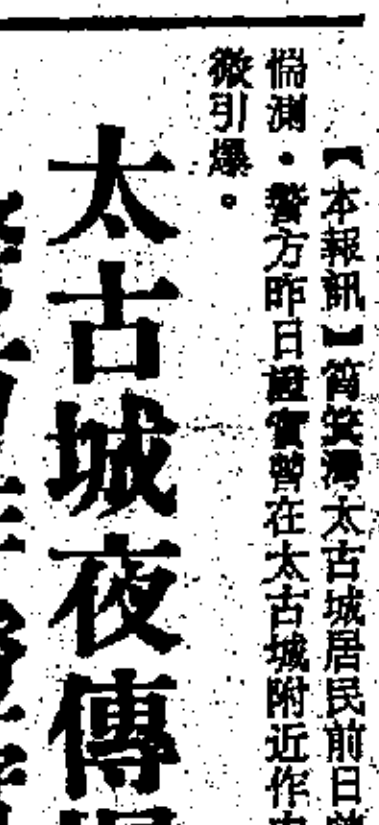
警方接獲報案後，隨即展開調查。



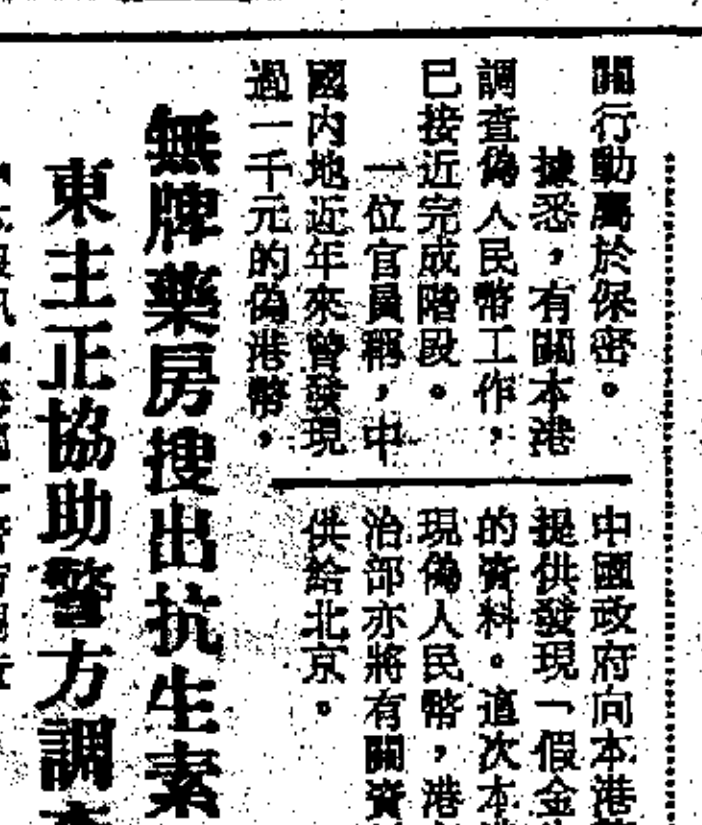
警方接獲報案後，隨即展開調查。



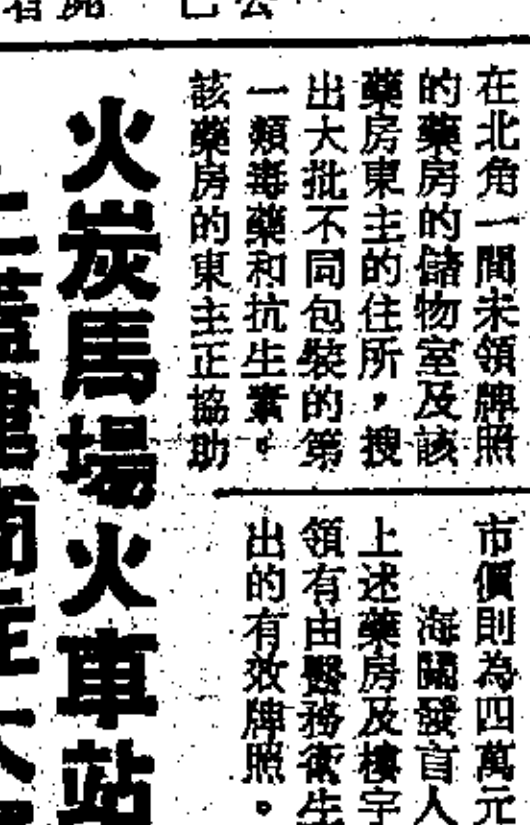
警方接獲報案後，隨即展開調查。



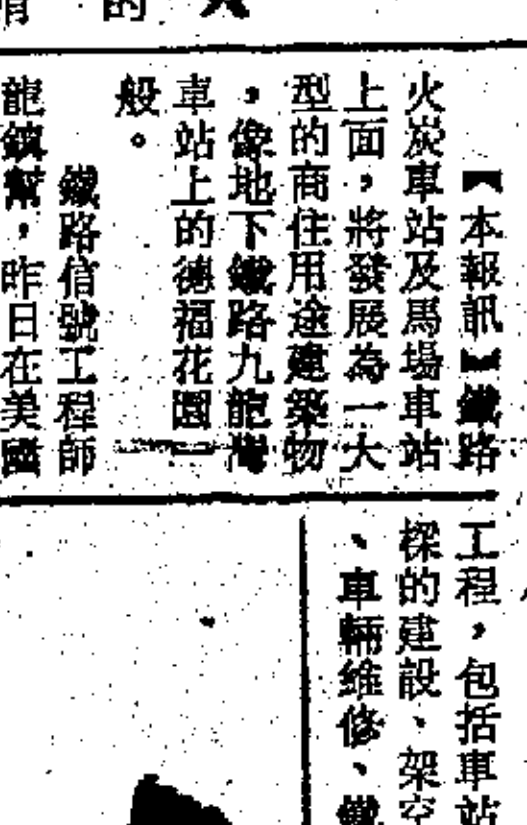
警方接獲報案後，隨即展開調查。



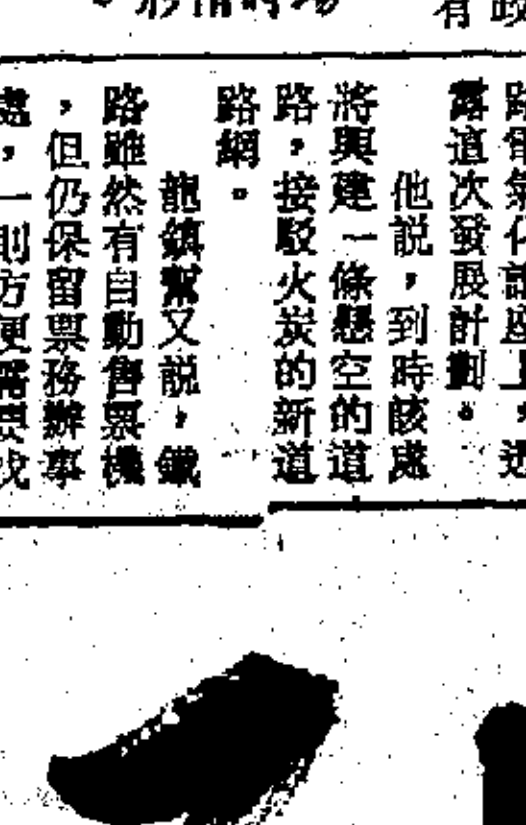
警方接獲報案後，隨即展開調查。



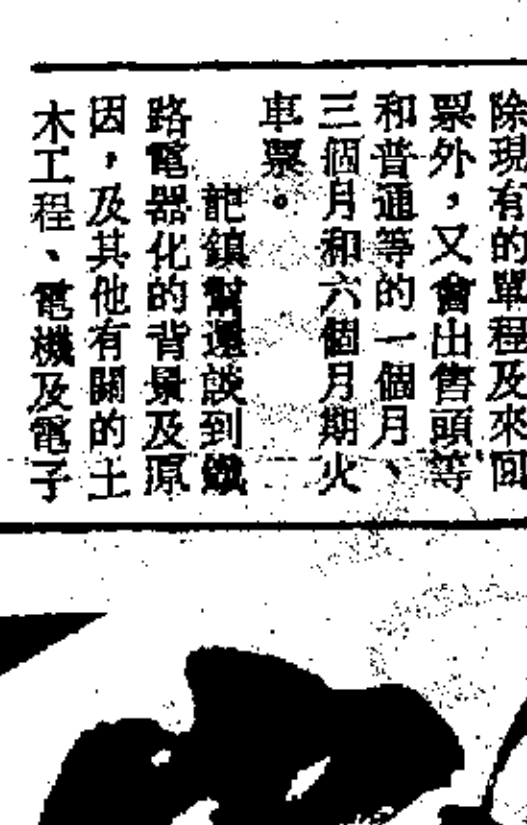
警方接獲報案後，隨即展開調查。



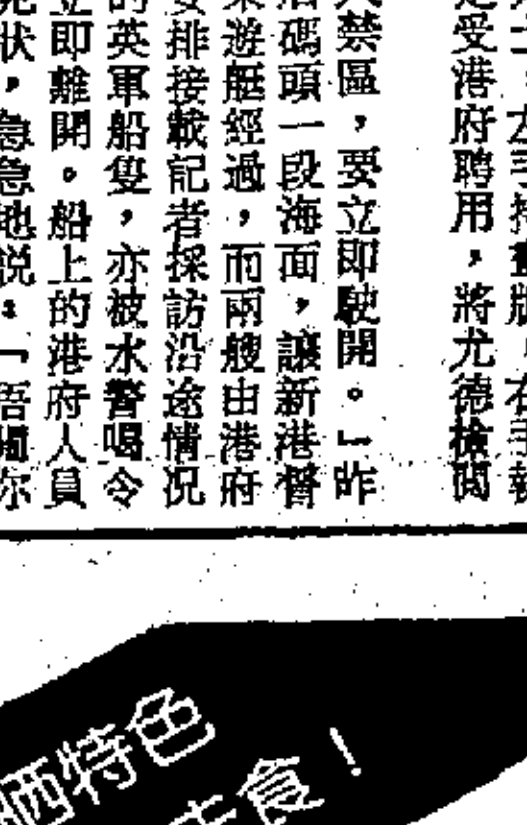
警方接獲報案後，隨即展開調查。



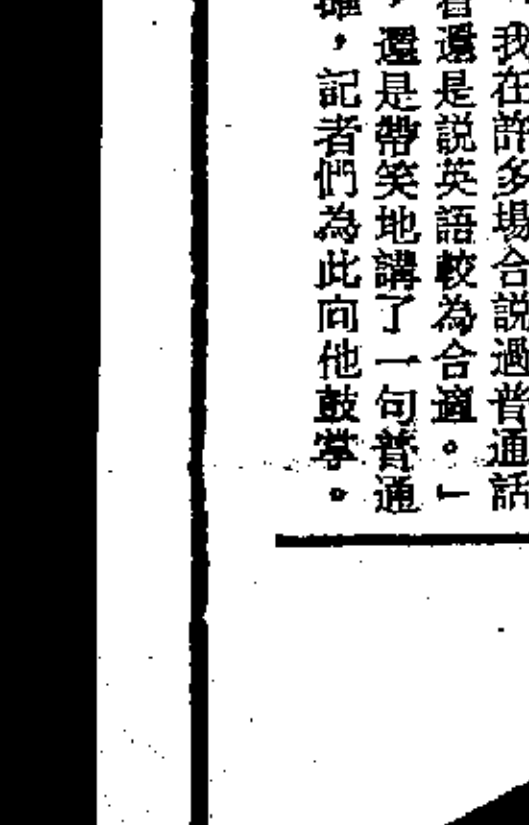
警方接獲報案後，隨即展開調查。



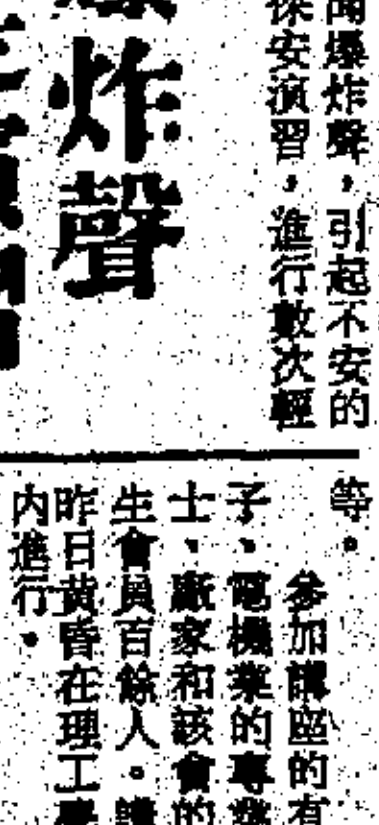
警方接獲報案後，隨即展開調查。



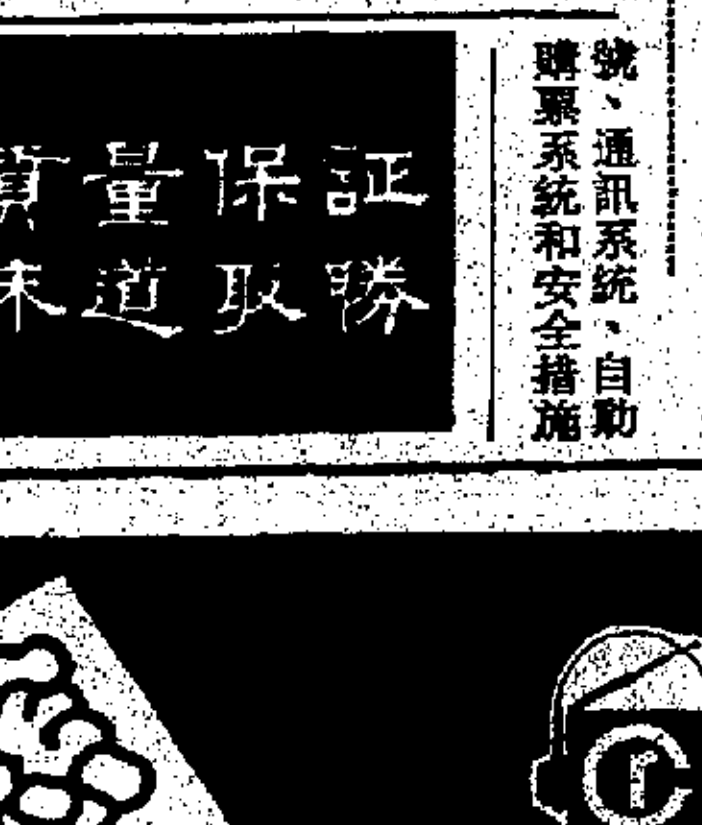
警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



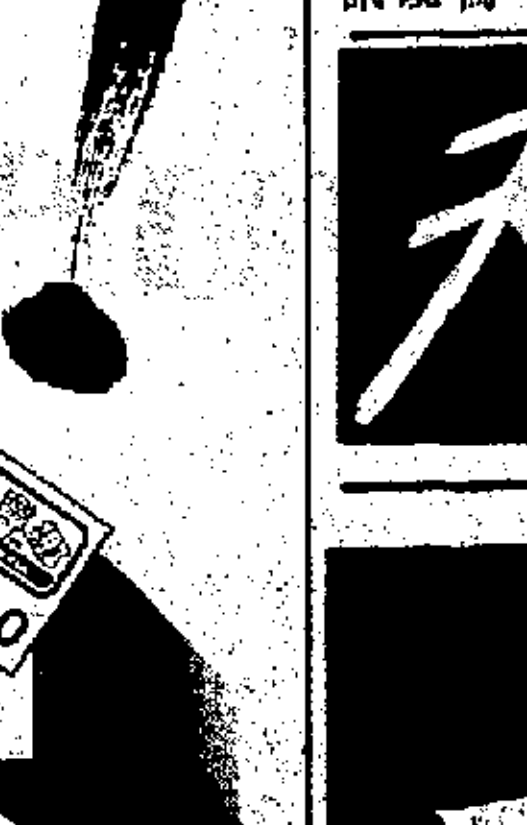
警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



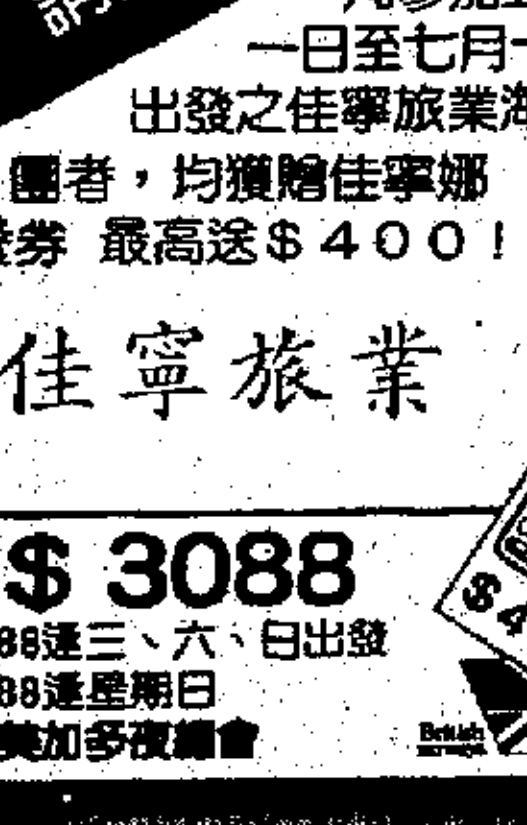
警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



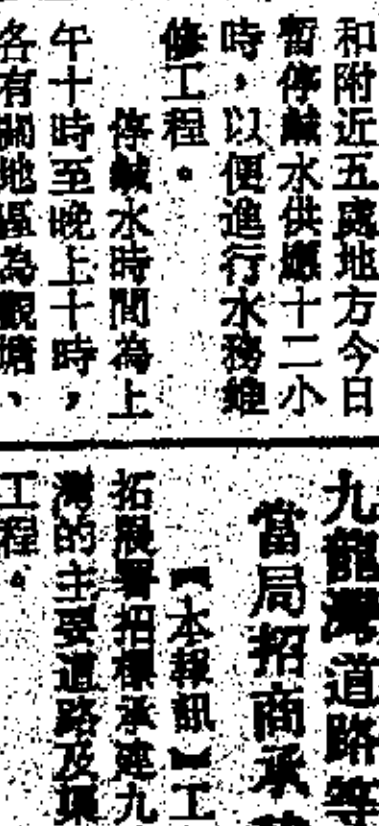
警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



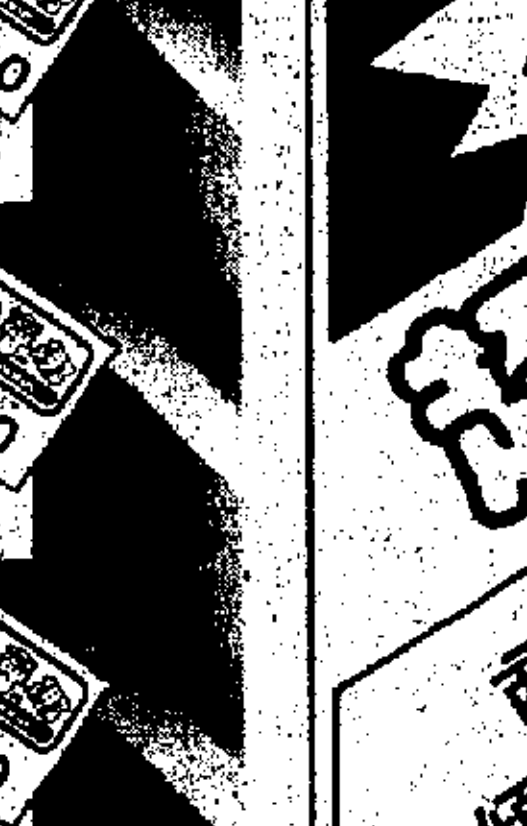
警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



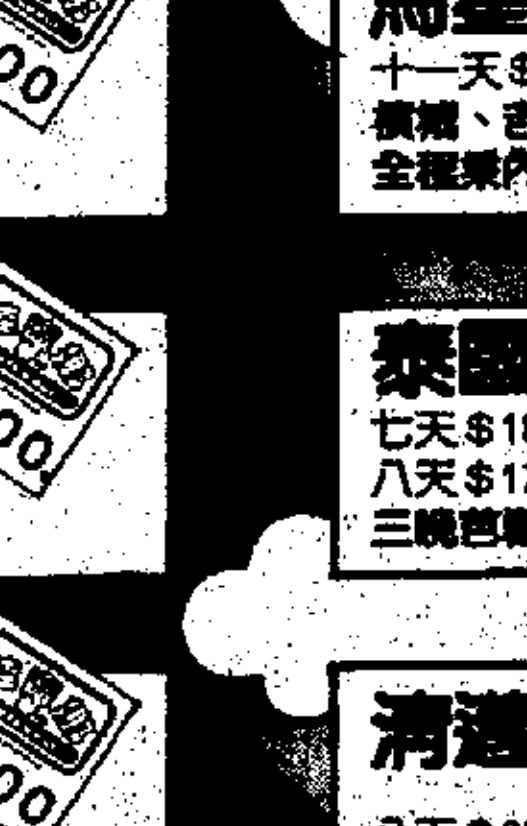
警方接獲報案後，隨即展開調查。



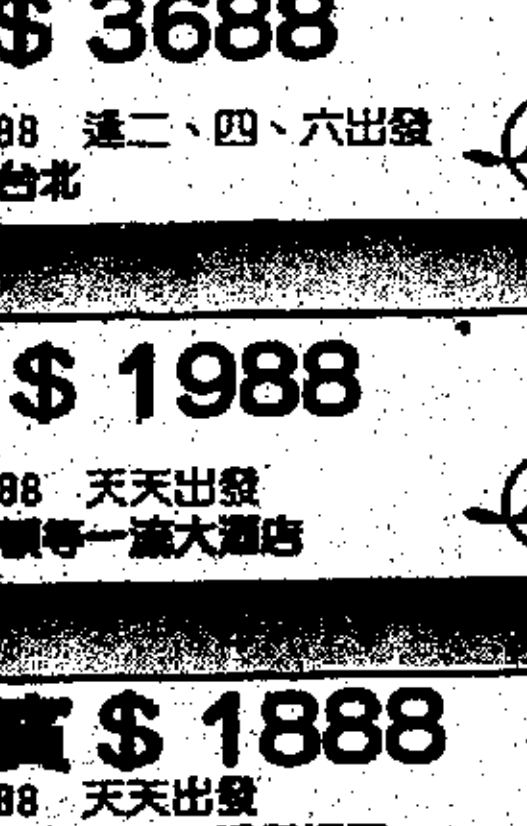
警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



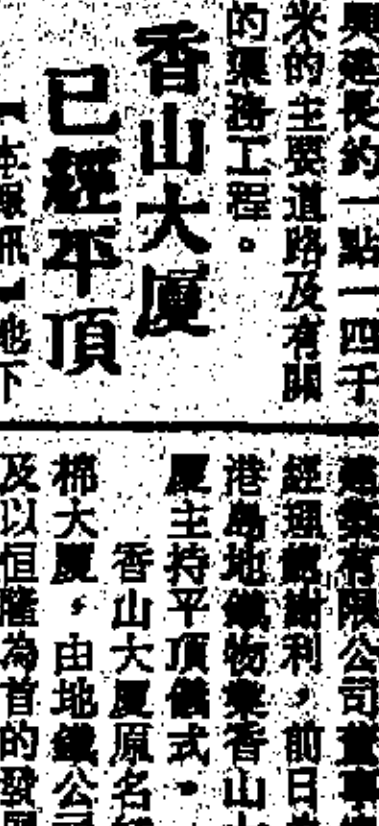
警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



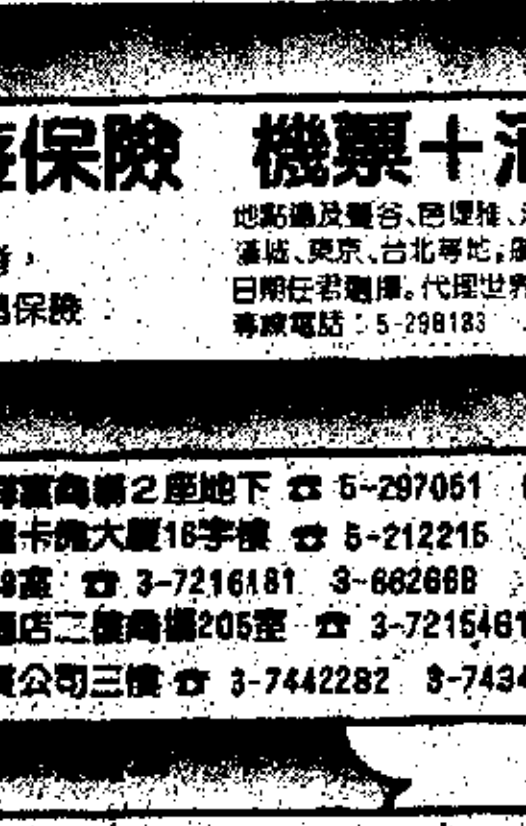
警方接獲報案後，隨即展開調查。



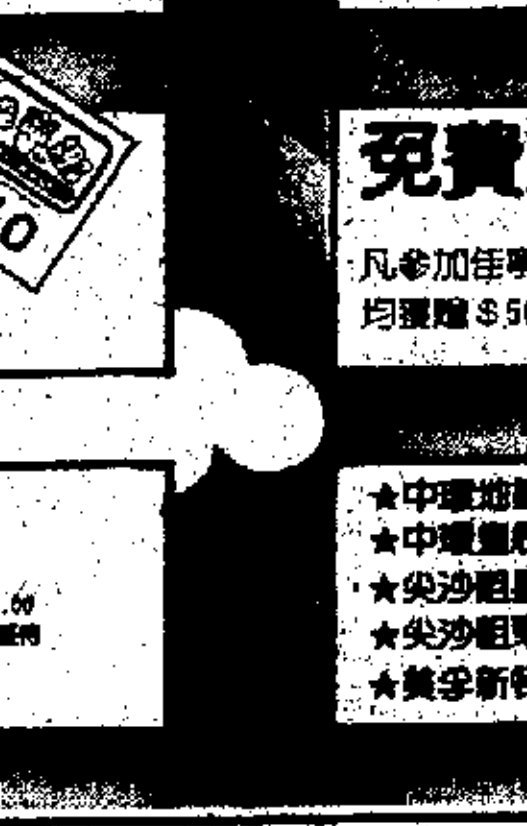
警方接獲報案後，隨即展開調查。



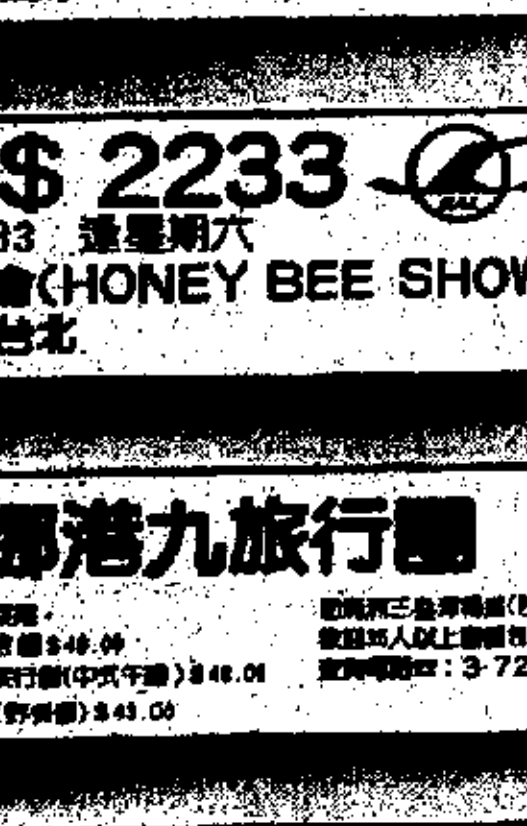
警方接獲報案後，隨即展開調查。



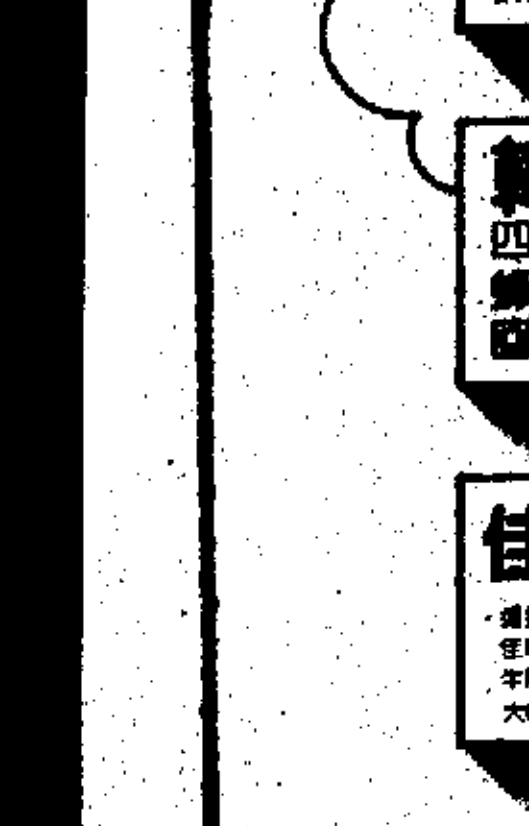
警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



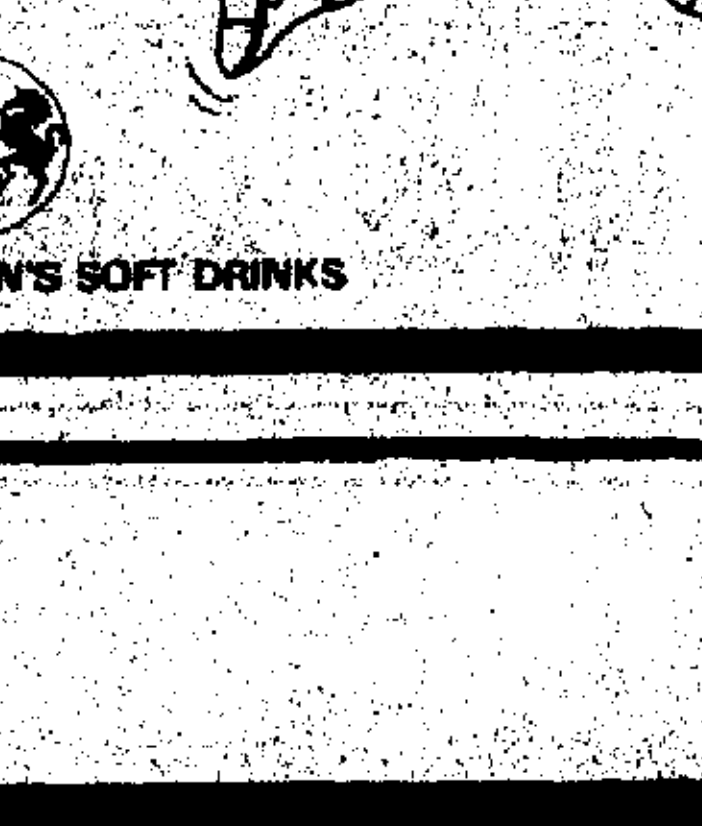
警方接獲報案後，隨即展開調查。



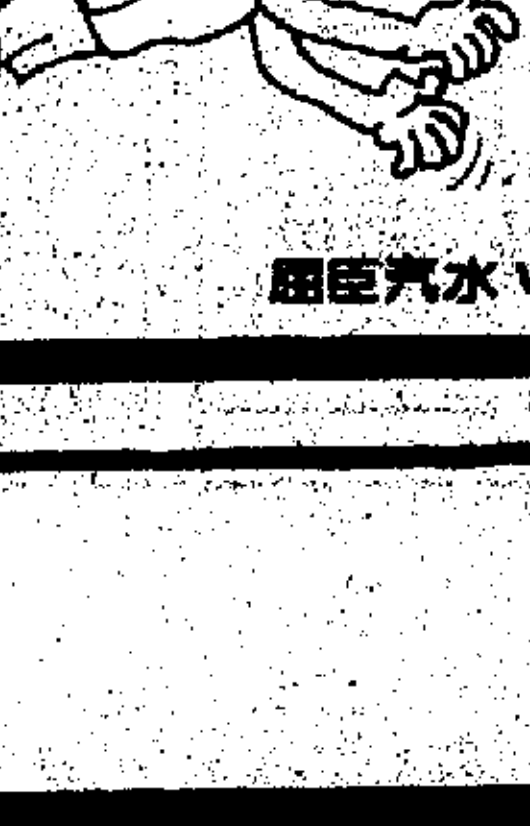
警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



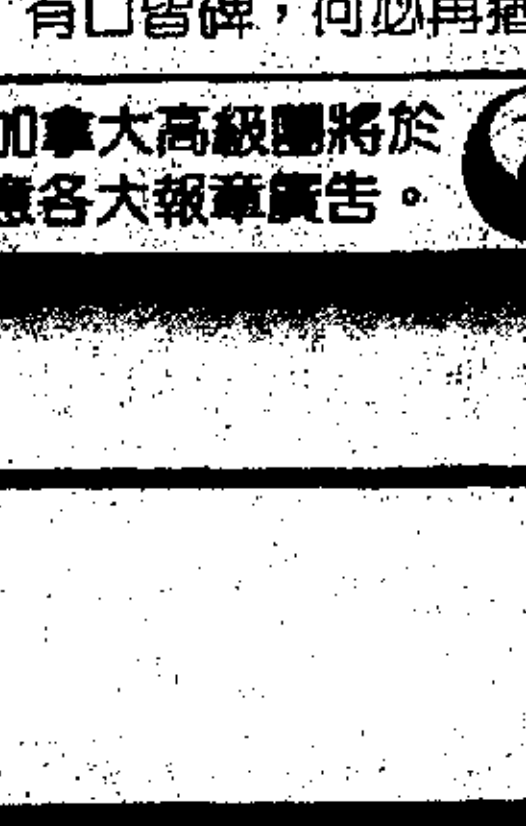
警方接獲報案後，隨即展開調查。



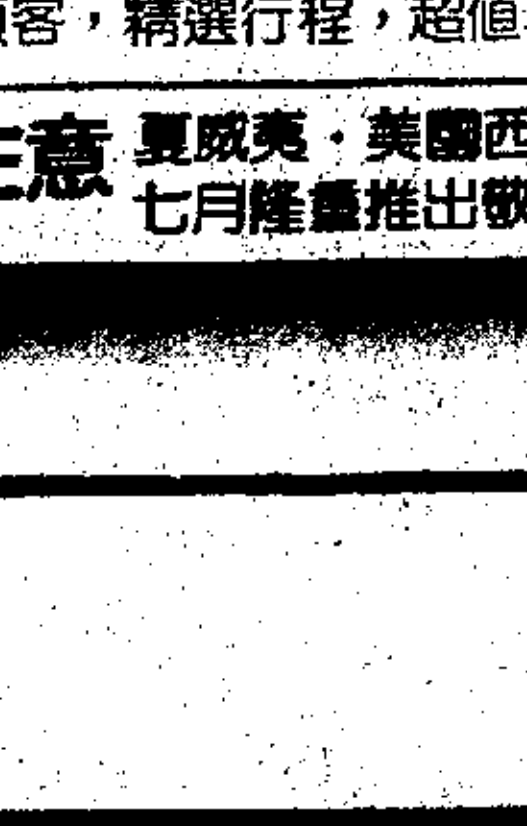
警方接獲報案後，隨即展開調查。



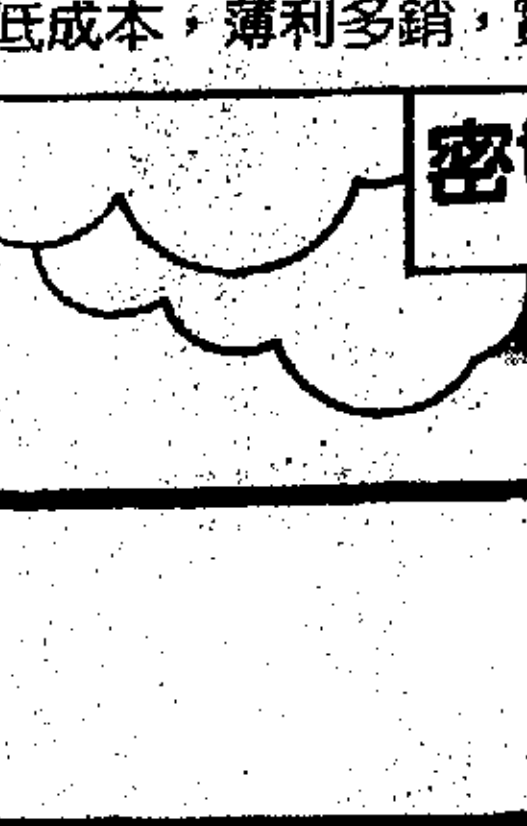
警方接獲報案後，隨即展開調查。



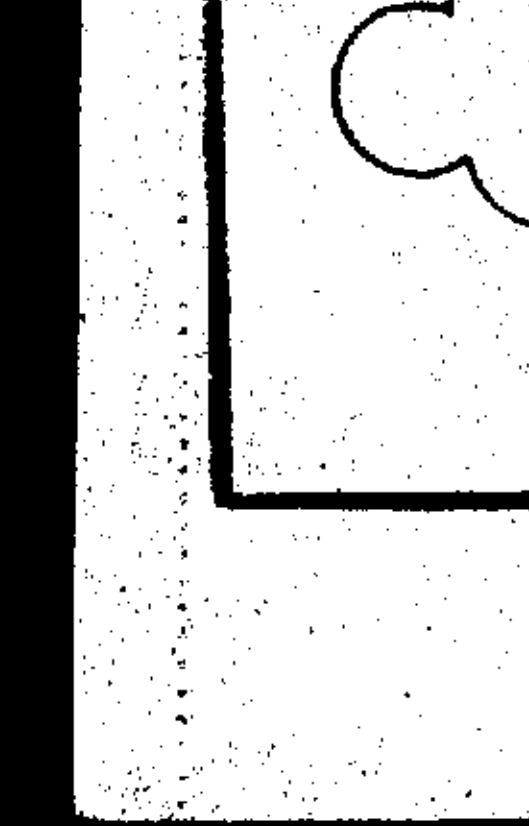
警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。



警方接獲報案後，隨即展開調查。

出百分之十五，因為
 股份值有十五方
 和宣佈同時擁有
 數萬八千一年置
 地公司與九八的
 果恆生指數能夠
 新設三百三十二
 十七百股，每股
 港幣一元二角八
 瑞士法郎，另外
 瑞士法郎，三十五

集二百萬股，不
 出金三十五萬股

倫敦、紐約、東京、新加坡股市
 (五月二十日)
 倫敦股市：金融時報指數：五五五
 倫敦股市：金融時報指數：五五五

英阿戰事趨緊張

全國運動會
河北獲團體冠軍

比賽富戲劇性，以二比二言和。
比賽至下半場九分鐘，東方門將劉棟平接球時與柏德遜相撞
右手脫臼，送院醫治。

本報

世界各地



THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY

德的一仗看來

此間國際羽壇問題。

機會在單
兩場。如
比四才能
活。第二

雙打中各勝
果要打到五
決定勝負的
天的另一場

卷一百一十五

波迷

方門將劉槐平接球時與柏德遜相撞，
場東方攻勢旺盛，傅振邦連建兩功。
夏善立大脚射出，傅振邦不勝防。
北〇二九分進球，東方鄧兆明左
邊擊球，比

國貨
介紹
專欄

力胆王

舒筋活絡
療一切新舊
勞過度、劇
筋骨疼痛、
起一切痛症。

外敷均可。

3-303139

行有書

港燈仍在賬面上有損失)。

永好赴意參加體操賽
擊賽中國選手創三項全國紀錄

664.39	-	12.66	遠東會成交	10,717萬
206.49	-	0.52	金銀會成交	7,546萬

賽紀錄

百九十三項的成績獲得「追個項目」的第一名，李鍾琪得第一。平名列第三三百九十一項，在男子氣手槍比賽中，我國選手王夫之均均以五百七十二環的成績，打破七十環的全國紀錄。王義夫和蘇打得這個項目比賽的第一名。英國選手維·洛獲得第三名，成績是一百七十八。

廿次來我國進行訪問的英國射擊隊是五八日從杭州到達北京的。

專業代理

*康樂園
大埔康樂園高級花園
立複式及半獨立複式屋
區內設有豪華鄉村俱樂部
屋宇面積由2000
獨立花園及雙車位車房
售價：由160萬至
租金：月租由\$13.

*錦綉
隣近元朗區半獨立
洋房3,000呎,大部份
村俱樂部及購物商場,
屋宇面積由850方
立花園及套裝單位。
售價：由40萬至\$3.
租金：月租由\$8.

錦福
香港
大埔
元朗

**有確據
女界應健怕!**

主治
本品選用
阿膠等名貴中
藥製成，清熱時
堤、脫髮、
常服

**氣管
服滿**

氣管炎

本方山滿山紅，特治
滿山紅是民間消痰止咳
聖藥，一咳、喘、其行無不
研究部門的臨床、驗明、
山紅具有止咳、祛痰、平
喘作用配製以制乙、加
效劑點狀止因本、滋補細
微、驅除痰液、止有增強
能力、因此、對病後老幼
長久為適宜。

應用範圍
急慢性氣管炎、輕度肺
氣腫、咳嗽、多痰
新濟公司 發行總所
經銷處：遠東藥房公司

出口船期預告

歐 洲 線

船 名	開往港口	月	日	公
加地得馬	CARDIGAN BAY	歐洲	5月23	新
德打馬士	ARTHUR MAERSK	歐洲	5月23	德
東方酋長	ORT, CHIEF	歐洲	5月24	德
華達首民	GRODEKOV	歐洲	5月25	德
大員	GRAND WING	地中海	5月26	德
實加拍美	BUNGA PERMAI	歐洲	5月28	德
高麗長壽	KOREAN CHANCE	歐洲	5月29	德
古力加	KUZNICA	歐洲	5月29	德
英倫	YIN KIM	歐洲	5月29	德
有金士	CHEVALIER DE BLIOS	地中海	5月29	德
長照	EVER LIGHT	歐洲	5月29	德
長裕	EVER HANDSOME	地中海	5月29	德
達拿芬	BENAVON	歐洲	5月31	德
達那可基	PIONEER NAKHODKI	蘇聯	5月1	德
七海橋	SEVEN SEAS BRIDGE	歐洲	5月2	德
利得	KHUD, REPIN	歐洲	5月2	德
安德尼夫	NIKOLAY ANANIEV	地中海	5月2	德
塞斯通	SEXTUM	地中海	5月4	德
索蘭地亞	JUTLANDIA	歐洲	5月4	德
若士力	TYSLA	地中海	5月6	德
大明	DAMING	歐洲	5月6	德
若士力	KASA CAREER	歐洲	5月6	德
利達	ERHLD MAERSK	歐洲	5月6	德
亞拉	LARCH	地中海	5月7	德
中向貨櫃	CHINA CONTAINER	歐洲	5月7	德
德倫	GREEN FORTUNE	地中海	5月8	德
莫斯尼士	MOSCENSE	地中海	5月9	德
士海	LARGE BAY	歐洲	5月8	德
長貴	EVER VALUE	歐洲	5月10	德
高麗九	MONT BLANC MARU	地中海	5月11	德
利亞	NHON	歐洲	5月11	德
森達好信	SONDERHAUSEN	歐洲	5月11	德
外盛	OCEAN GLORY	地中海	5月12	德
成源	VIVIVEN	地中海	5月12	德
高麗運	KOREAN JACEWON	歐洲	5月12	德
柏爾武夫	KHUD, PAKHOMOV	歐洲	5月12	德
大順	OCEAN HOPE	地中海	5月13	德

印、巴、中東線

船 名	開往港口	月	日	公
松花江	SONG HUA JIANG	波斯灣	5月23	新
多倫士	TORRENS	波斯灣	5月23	德
高麗冠	KOREAN CROWN	波斯灣	5月23	德
香港島	H.K. ISLAND	波斯灣	5月24	德
斯那本	BANGALAR SWAPNA	吉大加爾各答	5月24	德
新里加坡	NET SINGAPORE	仰光	5月24	德
好時快	JOSEF ROTTE	紅海	5月25	德
亞拉	STRATHFIRE	波斯灣阿拉伯海	5月25	德
山打伊沙	MASSABELLA	波斯灣	5月25	德
打伊沙	DEUTSCHLAND EXPRESS	波斯灣	5月26	德
大員	MAGIDA	蘇聯	5月26	德
大員	SHAR LOONG	波斯灣	5月26	德
高麗	CHAND WING	達打	5月26	德
高麗	STRATHMOON	阿拉伯海	5月27	德
有金士	KRISTOF MARU	達打	5月28	德
巴哈馬	UNION BAHAMA	達打	5月29	德
古力加	KUZNICA	達打	5月29	德
英倫	YIN KIM	達打	5月29	德
德照	EVER LIGHT	達打	5月29	德
達曼	GOLDEN DAMMAM	達打	5月29	德
高麗	VIRGO	吉大加爾各答	5月29	德
高麗	EMMA MAERSK	波斯灣	5月29	德
巴哈馬	BARZAN	波斯灣	5月29	德
德不	OAKWOOD	仰光	5月31	德
新里	ZIM ELIAT	仰光	5月31	德
皮拉士地	PRES, PIERCE	阿拉伯海	5月31	德
新里	NEW DOLPHIN	波斯灣阿拉伯海	5月1	德
藍地	BLUE EXPRESS	波斯灣卡拉海	5月1	德
友城	KOTA SAHABAT	波斯灣卡拉海	5月1	德
新里	JOHNEVERRETT	吉大加爾各答	5月2	德
亞拉	NEW LARK	波斯灣	5月2	德
亞拉	SITWAY	仰光	5月2	德
大員	LANGKO ISLAND	紅海	5月2	德
亞拉	CHAR LIAN	達打阿拉伯海	5月2	德
安德尼夫	NIKOLAY ANANIEV	達打	5月3	德
貝力	INEN MALIK	阿拉伯海	5月3	德
貝力	KAGA MARU	達打	5月3	德
亞拉	AUSTRALIA MARU	阿拉伯海	5月3	德
亞拉	AMADO	44號阿拉伯海	5月3	德
亞拉	CHAR YEUNG	達打阿拉伯海	5月4	德
亞拉	TYSLA	達打	5月5	德
亞拉	UNION YENBO	達打	5月5	德
亞拉	WILLINE TARA	波斯灣	5月6	德
亞拉	GOLD HILLA	波斯灣馬德拉斯	5月6	德
亞拉	ORT, MERCHANT	阿拉伯海	5月6	德
亞拉	GREEN FORTUNE	達打	5月6	德

非 洲 線

船 名	開往港口	月	日	公
卑爾供	BERGEN MARD	南非	5月24	大
羅尼來利	NL, LOIRE	西非	5月25	彭
海龍一號	SAS MASTER 1	西非	5月25	彭
茂茂	FALMOUTH BAY	達打	5月25	彭

香港、廣州、深圳交通表

車 次	香港開	廣州開	深圳開	到香港
重慶火車	下午 1.00	下午 3.59	上午 8.30	下午 11.10
巴 士	下午 2.55	下午 5.50	上午 10.10	下午 1.00
士 士	上午 8.15	下午 4.20	上午 8.00	下午 5.00
士 士	上午 9.15	下午 9.40	上午 8.00	下午 5.00
士 士	上午 11.45	下午 12.10	上午 10.30	下午 10.00
士 士	下午 7.55	下午 8.20	下午 7.10	下午 7.00
飛 船	上午 8.45	約 3 小時	下午 12.15	約 3 小時
士 士	上午 9.45	約 3 小時	下午 2.00	約 3 小時
士 士	上午 9.45	約 3 小時	下午 2.00	約 3 小時

(上午9.45時香港開和下午二時廣州開均為兩班船)
 英 國 號 下午9.00 上午7.00 下午9.00 上午7.00
 (早日由香港開、翌日由廣州開)

廣州開	到廣州	廣州開	到廣州
廣州開	上午6.25	上午8.37 (快車)	上午9.54 下午1.00
廣州開	上午7.37	上午10.40 (快車)	上午11.34 下午2.00
廣州開	上午8.15	上午11.31 (快車)	下午1.05 下午3.00
廣州開	上午10.23	下午1.44 (快車)	下午2.50 下午5.00
廣州開	上午8.40	下午3.30 (電車)	下午4.50 下午9.00

更平二號	TUNG PING No. 2	高雄	6月26日	美商寶源	AMERICAN LYNX	加州紐約	5月23日	美商寶源	AMERICAN LYNX	加州紐約	5月23日
高隆	XINLE	泰山島	6月26日	海昌發源	SL. LIBERATOR	西北太平洋	5月24日	海昌發源	SL. LIBERATOR	西北太平洋	5月24日
清遠	HP NAMJIN	泰山	6月26日	陳昌貨櫃	NEPTUNE AMBER	西北太平洋	5月24日	陳昌貨櫃	NEPTUNE AMBER	西北太平洋	5月24日
美昌貨櫃	FORMOSA CONTAINER	基隆	6月26日	陳昌貨櫃	SIENA	西北太平洋	5月25日	陳昌貨櫃	SIENA	西北太平洋	5月25日
陳昌貨櫃	KUO LIE	基隆	6月26日	陳昌貨櫃	F. E. TRADER	美國西岸	5月25日	陳昌貨櫃	F. E. TRADER	美國西岸	5月25日
洪江	AO JIANG	寧波溫州	6月26日	陳昌貨櫃	BONITA ACE	美國西岸	5月25日	陳昌貨櫃	BONITA ACE	美國西岸	5月25日
黃錦星	HAPPY STAR	泰山	6月26日	陳昌貨櫃	EVER SPRING	加州	5月25日	陳昌貨櫃	EVER SPRING	加州	5月25日
東來	HP DONGMAN	泰山	6月26日	陳昌貨櫃	EVER VICTORY	紐約	5月25日	陳昌貨櫃	EVER VICTORY	紐約	5月25日
上海	SHANGHAI	上海	6月26日	陳昌貨櫃	SL. MARINER	西南太平洋	5月25日	陳昌貨櫃	SL. MARINER	西南太平洋	5月25日
東來	HSING HWA	中國	6月26日	陳昌貨櫃	EARNST VENTURE	美國加州	5月26日	陳昌貨櫃	EARNST VENTURE	美國加州	5月26日
金日	VENUS	日本	6月27日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州	5月26日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州	5月26日
寶昌貨櫃	TRADE CONTAINER	美國	6月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
曉東二號	KIEN HWA No. 2	高雄	6月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
泰來	TAI LAI	高雄	6月28日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
光二號	KWANG TA No. 2	高雄	6月28日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
歌古隆	GYOKURYU	日本	6月28日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
怡和	HP ACE	泰山	6月30日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
本通	JUPITER	基隆	6月30日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日

北美洲線

美商寶源	AMERICAN LYNX	加州紐約	5月23日	美商寶源	AMERICAN LYNX	加州紐約	5月23日	美商寶源	AMERICAN LYNX	加州紐約	5月23日
海昌發源	SL. LIBERATOR	西北太平洋	5月24日	海昌發源	SL. LIBERATOR	西北太平洋	5月24日	海昌發源	SL. LIBERATOR	西北太平洋	5月24日
陳昌貨櫃	NEPTUNE AMBER	西北太平洋	5月24日	陳昌貨櫃	NEPTUNE AMBER	西北太平洋	5月24日	陳昌貨櫃	NEPTUNE AMBER	西北太平洋	5月24日
陳昌貨櫃	SIENA	西北太平洋	5月25日	陳昌貨櫃	SIENA	西北太平洋	5月25日	陳昌貨櫃	SIENA	西北太平洋	5月25日
陳昌貨櫃	F. E. TRADER	美國西岸	5月25日	陳昌貨櫃	F. E. TRADER	美國西岸	5月25日	陳昌貨櫃	F. E. TRADER	美國西岸	5月25日
陳昌貨櫃	BONITA ACE	美國西岸	5月25日	陳昌貨櫃	BONITA ACE	美國西岸	5月25日	陳昌貨櫃	BONITA ACE	美國西岸	5月25日
陳昌貨櫃	EVER SPRING	加州	5月25日	陳昌貨櫃	EVER SPRING	加州	5月25日	陳昌貨櫃	EVER SPRING	加州	5月25日
陳昌貨櫃	EVER VICTORY	紐約	5月25日	陳昌貨櫃	EVER VICTORY	紐約	5月25日	陳昌貨櫃	EVER VICTORY	紐約	5月25日
陳昌貨櫃	SL. MARINER	西南太平洋	5月25日	陳昌貨櫃	SL. MARINER	西南太平洋	5月25日	陳昌貨櫃	SL. MARINER	西南太平洋	5月25日
陳昌貨櫃	EARNST VENTURE	美國加州	5月26日	陳昌貨櫃	EARNST VENTURE	美國加州	5月26日	陳昌貨櫃	EARNST VENTURE	美國加州	5月26日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州	5月26日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州	5月26日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州	5月26日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日	陳昌貨櫃	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	5月28日
陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日	陳昌貨櫃	PRES. TYLER	加州西北太平洋	5月28日
陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	LAURA MAREK	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	NEPTUNE DIAMOND	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日	陳昌貨櫃	BAID BRIDGE	美國加州	5月29日
陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日	陳昌貨櫃	MAIN EXPRESS	加州紐約	5月29日
陳昌貨櫃	ALBERG	加州紐約	5月29日	陳							

1. The first step in the process is to identify the problem or issue that needs to be addressed. This involves gathering information and understanding the context of the problem.

火車時刻表		到	開
6時41	上午5時51	上午7時10	到
8時15	6時29	7時50	到
9時06	7時05	8時20	到
10時05	7時28	8時40	到
11時14	8時54	10時10	到
11時53	9時53	11時14	到
	×10時31	×11時28	到
1時36	10時58	12時20	到
2時38	11時41	12時50	到
3時49	下午×12時11	×1時06	到
4時21	12時50	2時20	到
5時45	2時26	3時40	到
6時29	3時34	5時00	到
7時03	5時09	6時20	到
8時08	5時45	7時10	到
10時40	7時12	8時40	到
11時40	8時40	9時20	到
0時09	9時55	10時50	到

期停開，▲星期六、日及假期行走
週日及假期既有站不停車。

上市數量能滿足本港市場需要

經濟

有多種幣值及免稅等特

[illegible]

新單直運菲口岸貨物比前增

商人最近來探採訂去，惟來岸貨物續運增加，惟來岸採訂入口的日用雜貨，前此入口利潤低微，而輸入人與惠者不高，對該國產品作為一個市場的可能性，因為比時有許多產品以質素優異及款式美觀而馳名天下。——

口商最近寄來
訂直運去菲口
物，又比不久
訂已增多。

當地市場好轉，人口
商輸入興趣增高，採
港的建築與
，可使它本
也有裨益。

[illegible]

一部分日用雜貨，現在已是需要備貨應市時候，但目前情

簡悅強抵比利時
向比商發表演講

和多種日用雜貨及
庭用品等車單還不
似假推遲。

預反映當地非商賈
接到該國的入口限
制措施。

因此，港商對於用
些已製成的收音機
貨，已暫存於倉庫
未有付船運去。

據廣商說，厄日

首兩月減百分之四十

港商對銀貨前未作持觀望態度

大元公司，屬於對滬
利源公司，屬於對滬

增，顯見這種實
兩個月香港與厄日利亞的往來貿易價值，已
比一年前約減百分之四十。其中生熟蠶豆
輪去銀錢之四分之三，轉口貨物僅占極少部分
之一二，只是該國來貨則漸增百分之九十。
經因困難。

東產品銷去影響甚大。據報今後將會改派一
些較小的貨輪，行走日本、香港、西非航線
，以免因船位出現嚴重「過剩」，而致加深

持

續減

上午開市 全普通股指數至二十日收市已經
五美元， 下降了一六・五點。

自從上星期行情驟跌以來，
五二〇・二點，跌至二十日收市
全普通股指數至二十日收市

年提早一些減縮委託
染廠染布料。
近日各種布料以

【報訊】漂染，花色布料的外銷生——入遠洋市場的成

[illegible]

▲德士高(集團)有限公司亞洲區總辦事處德士高

有限公司董事長李祥聯合主持剪綵儀式。德
羅氏美光集團主席羅道德、廣勝泰製衣廠
新址位於自置物業，佔用面積五千餘平方呎，
並且由德士高（集團）有限公司主席潘德權
組東部，東海商業中心九零一室繼續營業，
香港有限公司，已遷過尖沙

、成衣、玩具、家庭用品、雜品等。全
業額超過二百億港元。

▲一項名為「八二年香港電腦展覽會」於十九日起一連三天假座九龍麗晶酒店舉行。王安電腦(香港)有限公司亦在會上設有攤位，展出王安公司一款最新式的辦公室自動

能。

百分之六十六，收音機、雜品和成衣。

亞

亦分別銳減百分之四十六、百分之四十七和百分之三十六。三月份該國中央銀行停開新信用證，及停接入口外匯申請，四月下旬，該國政府更因外匯情況惡化而宣佈嚴限貨物入口，故預料今後港貨

三 聖教道301號嘉賓商業大廈
 803A室 (格華南貨公司樓)
 K-322284 K-322731

石岐兩天團 (往石岐嶺社) \$388
 星期六 噴射船往 客輪返
 惠康兩天團 (往溫嶺貴賓)
 星期六 噴射船往 客輪返 \$478
 龍門、丹鳳山、南寧寺、從化五天
 星期五 \$780
 島七天遊 \$1735
 月、13/6
 天直航團
 月、21、27/5 \$3355
 橫沙海濱渡假營 (天半)
 每周五 \$199 非假日 \$165

山東一天津直航九天專線團
 濟南 泰山 直航九天 \$3950
 濟南 南 廬 25/5 1/6 18/6
 八天火車團

部可爲讀者報名

山溫泉

天接受訂房
務代買船票

別墅、豪華雙人客房
泉泡浴、冷暖空氣調節
地毯、環境萬紫千紅

：騎馬場、網球場、水上單車
擊、手鼓密閉、熱鬧舞會、
、快餐店、百貨商場。

華旅行社

三號窗口（朝九晚四）5-421775
士庫1604室（個休日休）5-237141

76

廣州市海防
快車往、星
石泉山、豐
星期二、四
(水買船往
香港
華軒商業中心

王堆 (兩船) 1/4 1/4 1/4
 漢池 (4 船) 1/4 1/4 1/4
 航往返)
 運動渡假團
 輪返 費用
 中山溫泉
 日 費用
 大船返)
 軒尼幹道 38
 字樓 5-822

1

阿根廷足球元老達米科 談中國足球發展



阿根廷足球元老達米科

阿根廷足球元老達米科，是足球界一位著名人物，他曾在阿根廷國家隊效力多年，並曾代表阿根廷參加世界盃足球賽。達米科在接受訪問時，談到了中國足球的發展。他認為，中國足球在過去幾十年裡取得了長足的進步，特別是在技術和戰術方面。他建議中國足球應該繼續加強基礎訓練，提高球員的技術水平，並加強與國際足球界的交流與合作。達米科還談到了足球運動對社會的貢獻，認為足球不僅是一項運動，更是一種文化，可以促進人們的身心健康，增進友誼。

我為什麼參加考試

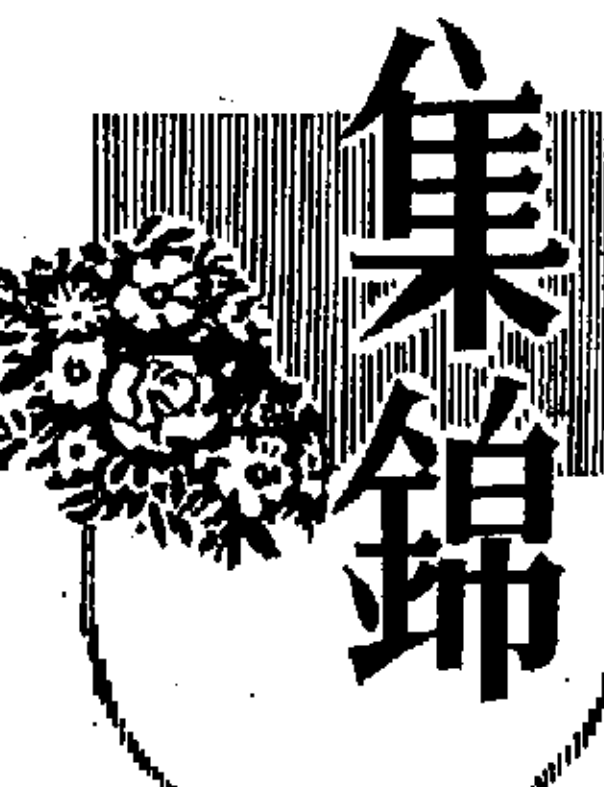
李 斌

去年，我參加了北京市中學入學考試。在考試之前，我曾經猶豫過，因為我對考試感到恐懼。但是，當我想到自己已經到了上學的年齡，而且父母也希望我能去學校學習，我就決定參加考試。在考試過程中，我雖然感到緊張，但我還是盡力發揮了自己的水平。考試結束後，我感到輕鬆了很多，因為我知道自己已經完成了任務。現在，我已經開始了新的學業，我感到非常開心。

梅家三代與清宮演戲

許姬傳

梅蘭芳先生是中國著名的京劇表演藝術家。他的祖傳家業就是演戲。梅家三代人都繼承了這項家業，並在各自的領域取得了卓越的成就。梅蘭芳先生不僅在舞台上有着精湛的演技，還積極推廣京劇藝術，讓更多的人了解和喜愛京劇。他的表演風格獨特，深受觀眾的喜愛。梅家三代人的演藝事業，為中國京劇藝術的發展做出了巨大的貢獻。



集錦

先占五木

春林

這是一個關於森林的故事。在一個遙遠的山村裡，有一片茂密的森林。森林裡住着一個樵夫，他每天都要進山砍柴。有一天，樵夫在森林裡發現了一棵巨大的古樹。這棵古樹已經長了幾百歲了，它的樹幹非常粗壯，需要幾個人才能圍住。樵夫感到非常驚訝，他決定把這棵古樹砍下來，做成一根大木頭。他花了很多時間，終於把古樹砍倒了。他很高興，因為他得到了這根巨大的木頭。

「我亦潛山人」和「恨水」

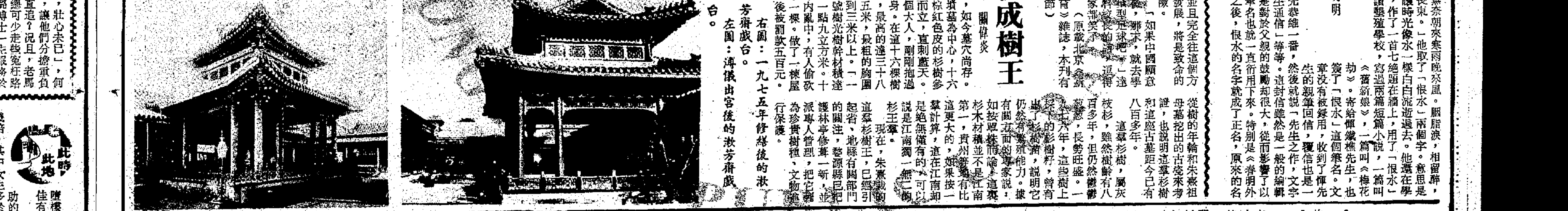
張明

這是一個關於兩個人的故事。他們都叫「我亦潛山人」，這是一個很有趣的暱稱。他們在一個地方相遇，並開始了他們的友誼。他們一起經歷了很多事情，包括困難和挑戰。他們的故事發生在一個美麗的山村裡，那裡有清澈的溪流和茂密的森林。他們的故事被當地人傳頌，成為了一段佳話。他們的故事告訴我們，友誼是人生中最重要的東西之一。

朱熹栽成樹王

關其

在江西省婺源縣，有一棵巨大的古樹，被稱為「樹王」。這棵古樹的歷史非常悠久，據說是由朱熹栽種的。朱熹是南宋著名的理學家，他曾在婺源縣擔任縣令。他在任期間，非常重視教育，並栽種了這棵古樹。這棵古樹已經長了幾百歲了，它的樹幹非常粗壯，需要幾個人才能圍住。它見證了婺源縣的歷史和發展，成為了一個重要的文化遺產。



第六回：終古江流淘不盡 不敗和王府衛士

不敗

這是一個關於不敗和王府衛士的故事。不敗是一個勇敢的人，他為了保護王府的安全，不惜犧牲自己的生命。王府衛士們是他的忠實守護者，他們一起經歷了很多困難和挑戰。他們的故事發生在一個古老的山村裡，那裡有古老的建築和悠久的歷史。他們的故事被當地人傳頌，成為了一段佳話。他們的故事告訴我們，忠誠和勇敢是人生中最重要的品質。

打劫公地方

余其

這是一個關於打劫公地方的故事。公地方是一個偏僻的地方，經常發生打劫事件。有一天，一個強盜打劫了公地方，搶走了大量的財物。當地人感到非常憤怒，他們決定報復強盜。他們組織了一個隊伍，準備去抓強盜。他們的故事發生在一個偏僻的山村裡，那裡有茂密的森林和險峻的山路。他們的故事告訴我們，正義最終會戰勝邪惡。

老陳的遭遇

東方亮

這是一個關於老陳的故事。老陳是一個普通的人，他經歷了很多困難和挑戰。他曾經失去過家園，也曾經失去過親人。但是他並沒有被困難打倒，他始終保持着堅強的意志。他最終克服了所有的困難，重新建立了家園。他的故事告訴我們，只要我們有堅強的意志，我們就能克服所有的困難。



林說小

這是一個關於一個人的故事。他是一個普通的人，他經歷了很多困難和挑戰。他曾經失去過家園，也曾經失去過親人。但是他並沒有被困難打倒，他始終保持着堅強的意志。他最終克服了所有的困難，重新建立了家園。他的故事告訴我們，只要我們有堅強的意志，我們就能克服所有的困難。

華京

北京城內，其景緻，在舊時，是極其優美的。...

義主在存·山深

這是一篇關於深山義舉的文章，描述了一個感人的故事。...

蜜蜂與蠶

記都門友人，這是一篇關於友情的文章，通過蜜蜂和蠶的比喻來表達友誼。...

剩餘才華

這是一篇關於才華的文章，探討了才華的利用和浪費。...

大公園

這是一篇關於大公園的文章，描述了園內的景色和氛圍。...

文鮮明的《華盛頓時報》

這是一篇關於《華盛頓時報》的文章，讚揚其報導的鮮明和準確。...

救命消費

這是一篇關於消費的文章，探討了消費與救命的關係。...

戴民

這是一篇關於戴民的文章，描述了他的生平事跡。...

愛護

這是一篇關於愛護的文章，強調了愛護他人和環境的重要性。...

廉政

這是一篇關於廉政的文章，探討了廉政建設的意義。...

飛越地帶

這是一篇關於飛越地帶的文章，描述了一次驚險的飛行經歷。...

一飛越地的飛機

這是一篇關於飛機的文章，介紹了最新的飛機技術。...

馬名題事

這是一篇關於馬的文章，介紹了馬的歷史和品種。...

西方漫筆

這是一篇關於西方的文章，記錄了作者在西方國家的見聞。...

美然白領

這是一篇關於白領的文章，探討了白領階級的生活。...

救身女郎

這是一篇關於救身女郎的文章，描述了一個感人的故事。...

聯其墓其園曲俞

這是一篇關於俞曲園墓的文章，介紹了俞曲園的生平。...

聯其墓其園曲俞

這是一篇關於俞曲園墓的文章，介紹了俞曲園的生平。...

白做功夫

這是一篇關於白做功夫的文章，探討了白做功夫的現象。...

情情

這是一篇關於情感的文章，探討了情感的複雜性。...

西方漫筆

這是一篇關於西方的文章，記錄了作者在西方國家的見聞。...

美然白領

這是一篇關於白領的文章，探討了白領階級的生活。...

救身女郎

這是一篇關於救身女郎的文章，描述了一個感人的故事。...

聯其墓其園曲俞

這是一篇關於俞曲園墓的文章，介紹了俞曲園的生平。...

白做功夫

這是一篇關於白做功夫的文章，探討了白做功夫的現象。...

情情

這是一篇關於情感的文章，探討了情感的複雜性。...

西方漫筆

這是一篇關於西方的文章，記錄了作者在西方國家的見聞。...

美然白領

這是一篇關於白領的文章，探討了白領階級的生活。...

救身女郎

這是一篇關於救身女郎的文章，描述了一個感人的故事。...

聯其墓其園曲俞

這是一篇關於俞曲園墓的文章，介紹了俞曲園的生平。...

白做功夫

這是一篇關於白做功夫的文章，探討了白做功夫的現象。...

情情

這是一篇關於情感的文章，探討了情感的複雜性。...

西方漫筆

這是一篇關於西方的文章，記錄了作者在西方國家的見聞。...

美然白領

這是一篇關於白領的文章，探討了白領階級的生活。...

救身女郎

這是一篇關於救身女郎的文章，描述了一個感人的故事。...

聯其墓其園曲俞

這是一篇關於俞曲園墓的文章，介紹了俞曲園的生平。...

白做功夫

這是一篇關於白做功夫的文章，探討了白做功夫的現象。...

情情

這是一篇關於情感的文章，探討了情感的複雜性。...

西方漫筆

這是一篇關於西方的文章，記錄了作者在西方國家的見聞。...

美然白領

這是一篇關於白領的文章，探討了白領階級的生活。...

救身女郎

這是一篇關於救身女郎的文章，描述了一個感人的故事。...

聯其墓其園曲俞

這是一篇關於俞曲園墓的文章，介紹了俞曲園的生平。...

白做功夫

這是一篇關於白做功夫的文章，探討了白做功夫的現象。...

情情

這是一篇關於情感的文章，探討了情感的複雜性。...

西方漫筆

這是一篇關於西方的文章，記錄了作者在西方國家的見聞。...

美然白領

這是一篇關於白領的文章，探討了白領階級的生活。...

救身女郎

這是一篇關於救身女郎的文章，描述了一個感人的故事。...

聯其墓其園曲俞

這是一篇關於俞曲園墓的文章，介紹了俞曲園的生平。...

委裝包
包」
馮

裝刊

隨著四個現代化的開展，內地各項工業（White Cap）製造金屬瓶蓋（Twist-Off Cap）的生產設備，金銀及塑膠瓶蓋等，均須由國外進口。雖然近年來，包裝工業發展迅速，但包裝設備，如吹瓶機、灌裝機、封蓋機等，仍須由國外進口。此外，還須由國外進口包裝材料，如紙張、油墨、膠水等。因此，包裝工業的發展，必須依賴於國外技術和設備的引進。

友聯貿易公司
(美國)
(美國)
(美國)
(日本)
(日本)
(日本)
(日本)
(意大利)
(法國)
(台灣)

罐裝易拉蓋器

美特特器
供提有器容特美

美特特器（香港）有限公司，專營各類易拉蓋器，包括：美特特器、美特特器、美特特器等。本公司產品，品質優良，價格公道，歡迎各界垂詢。

英達實業有限公司

專營P.V.C.吸索包裝

生產所有玩具產品、電子產品、食品，以及各種實用品的不同形式吸索包裝，質素超羣，起貨快捷。

地址：香港仔黃竹坑道59號本利發工業大廈四樓
電話：5-520247-9

致生公司

致意

地址：香港德輔道中街十號
電話：5-220619

雅琪塑膠機器製造廠

Akei Plastic-Machine Mfy.

本廠專門生產
高速全自動塑膠吹瓶機
及塑膠瓶

製作精密，性能穩定。
可塑製P. V. C., P. C.,
P. E., P. P., E. V. A. 等
中空成型塑膠製品。自動脫水口，
可製製容量由20cc至100公升。

吹瓶塑膠機廠址：
九龍青山道497號時來工業大廈A座
G/F, Block A, Szy Loy Industrial Bldg.,
497, Castle Peak Rd., Kowloon, Hong Kong.
Tel: 3-7411312, 3-7439273

包裝特刊

JAC食品標簽紙

不含毒素絕對防油

總代理利豐行提供任何貨物貼紙

聚乙稀塑料薄膜袋製造機械（整套設備）

聚乙稀薄膜擠出機
印刷機（凸版或凹版）
全自動薄膜袋製造機（底封或旁封式）

SIU'S 香港利豐行

香港九龍彌敦道677號恒生銀行大廈902-903室
電話：3-946304 3-968800
廠址：九龍觀塘偉業街142號一樓

本公司同時供應其他各種塑料製造機械，如吹瓶機、注射成形機、塑料管製造機等

樂仕塑膠吹瓶廠

Roxy Plastic Bottles Mfy.

陳列室及塑膠瓶生產部：
九龍青山道688號至690號嘉名工廠大廈C座四樓
4/F, Block C, Ka Ming Fly, Bldg.,
688-690, Castle Peak Rd., Kowloon, Hong Kong.
Tel: 3-743718-9 P.O. Box 4562 KCL
Cable: 'AKEIBLOW' Telex: 37498 AKPMH HX

在產品包裝水準有長足發展基礎上 運輸包裝重視改進 有利拓展海外市場

鄧婉儀強調包裝水平必須配合產品質量

「香港產品的出口，必須重視包裝，為了打開海外市場，與其他國家產品一較長短，香港產品必須特別重視包裝，而包裝的改進，亦必須配合產品質量的提高。」香港中環商務發展局副局長鄧婉儀，在日前舉行的「包裝與產品質量」座談會上，強調包裝水平必須配合產品質量，才能有利拓展海外市場。

鄧婉儀表示，包裝水平的高低，直接影響到產品的競爭力。在國際市場上，消費者對包裝的要求日益提高，不僅要求包裝美觀大方，還要求包裝牢固耐用，能夠保護產品不受損壞。因此，企業必須重視包裝的改進，提高包裝水平，才能在激烈的競爭中立於不敗之地。

此外，鄧婉儀還強調，包裝的改進必須配合產品質量的提高。只有產品質量優良，包裝水平高，才能贏得消費者的信賴，拓展海外市場。

促進產品出口 提供先進包裝服務

美特特器（香港）有限公司

專營各類易拉蓋器，包括：美特特器、美特特器、美特特器等。本公司產品，品質優良，價格公道，歡迎各界垂詢。

促進產品出口 提供先進包裝服務

美特特器（香港）有限公司

專營各類易拉蓋器，包括：美特特器、美特特器、美特特器等。本公司產品，品質優良，價格公道，歡迎各界垂詢。

中國重視包裝機械生產
桂林製品去年獲優質獎

該廠七個型號已為本港食品玩具廠採用

廣西桂林包裝機械廠生產的B1800-307七個型號的包裝機器，受到部分京、滬、杭、甬、漢、鄭、重慶等廠採用。

包裝機械是我國機械產品中的一個重要項目，雖然目前能夠提供這類機器出口的地區不多，但已經外銷的桂林包裝機械，從質量水平到規格標準多樣化程度，可以媲美外國同類產品。由於我國擁有較大的機械廠，因此，作為全國最大規模的包裝機械廠——桂林包裝機械廠不斷發展生產，這道鋼鐵巨龍的技術力量和能力，能針對外銷市場需要進行設計製造。該廠生產的七個型號的包裝機，去年在全國先進機械產品展覽會上獲得了四個優獎獎，廣受矚目。據悉，我國國家領導人在參觀展覽時對這批包裝機表示讚賞。

802 高速自動包裝機
每分鐘可包一百包

○C型高連由動機搬運用鋼板或玻璃其造時能、防潮或玻璃紙、聚內桶漆等，藥業、小型五金物品、紙廠、玩具等方便。機械運轉部份全部採用滾軸軸承，保養容易，尺寸調整極容易。適用於食品、醫藥、化學工業品及家庭機器是一種受本港人歡迎的包裝設備。

○D型自動稱重包裝機是最近由本公司所推出，經試驗於該機可以包裝多種材料，且重量準確，單次動作，任意選擇分鎊十至四十包。

○E型自動稱重與物品接觸部位全部採用不銹鋼製成，操作方便，精細輕便，具有自動連續和單次動作，任意選擇分鎊十至四十包。

箱封膠帶各種長方用膠帶封裝長方形貨物四邊進行上下口、橫面開口、折面開口、折面開口。

也封提手「城長
操靠可能性
歡營經司公強步

長城牌CKC-1型手提封包機最近提供出口，由於性能可靠，操作方便，在港推出後，受到商家關注。

長城牌CKC-1型手提封包機結構緊湊，輕巧靈活，單線縫式穿線，縫口牢固，靴頭處附有刀口切斷跳線，無論縫封各種諸端貨物的紙袋、紙皮袋、塑料袋、

紙、塑膠玻璃紙及複合薄膜等。採用上述各袋的包裝方法，節省地方，使用方便。

罐上附有自動稱量系統（蓋可附上自動封口機）對各種物品進行立式並密封於四十七粒枕狀的封裝。適用

藥粉、小五金等行
業的粉末、顆粒狀生產品自稱量生產設備為數分種二十至三十秒鐘一次。

○製成雙料與單料包裝材料與
○型相同，此種模壓

口，簡易快捷。機上可扣上皮帶，隨身攜帶，便於工作，另有皮套幫助手搬運力。操作時方便省力。

該機採用微型單機帶動，用厚鍍鋅鋼和鋁合金製造，裝實耐用，無機件有容易損壞配件，維修方便。

該機在內地已銷售多年，反應良好，最近供出口，港銷及轉口，由強質詢問外，並有印尼、新加坡等客戶廠家訂購等事。

包裝特刊

3

全套自動化包裝機 樂嘉文化策劃安裝

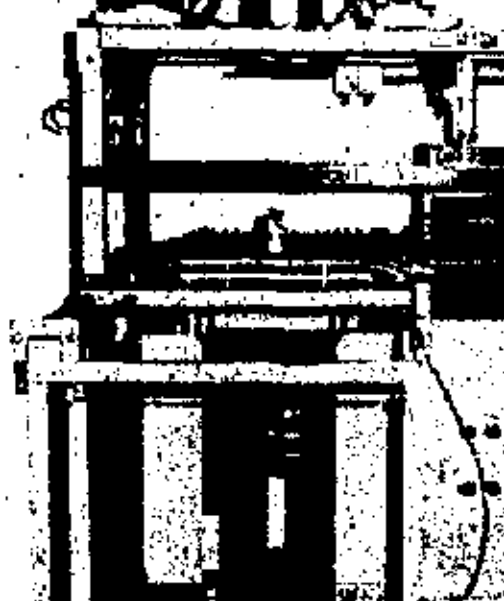
並能提供一切技術及保養服務

紙盒包裝機、膠足、紙底等專用包裝機，鉛鋁、塑料和銅質膠管的裝填和封套機，噴霧劑裝填設備，膠漿塗布機和封口機，縮膜和伸延裝置機，洗滌瓶和異它流體容器的紙板箱裝填和封口機械，以及其他流體—裝箱用的紙板箱、裝貨箱和輕型設備，紙盒、摺疊紙口袋加工機，空白包裝設備，工業用全真標准作業，香煙捲煙和包裝機，飲料、酒類全真標准作業。

歷史：能按各行從事各項包裝機械有三十多年的經驗，能按照各行各業的具體要求，提供高質量的全套包裝技術和售後供養服務。

此外，樂器文洋行對所有的備件需求，都給予優先考慮，快速交貨。

自動真空吸塑機
可靠耐用，經濟實惠，安全



真空成型膠罩適合玩具、食品、五金、電子產品包裝用途。

- 容易操作
- 模型更換快速
- 銷售後提供最佳服務
- 備有技術諮詢服務
- 省時而生產量大

香 港 電 業
HONG KONG ELECTRIC
新界荃灣德士古道142至
電話：0-922

膠罩包裝機

包裝可包裝各種精細文具，玩具，家庭用品，五金零件，及各種日常用品，通過透明塑膠之膠片外套盡量表露被包裝物品之各種優點。

自 動 工 程
AL AUTOMATIC WORKS

錦隆盛工廠大廈18樓D座
5. 0-852372

現代包裝器材工程

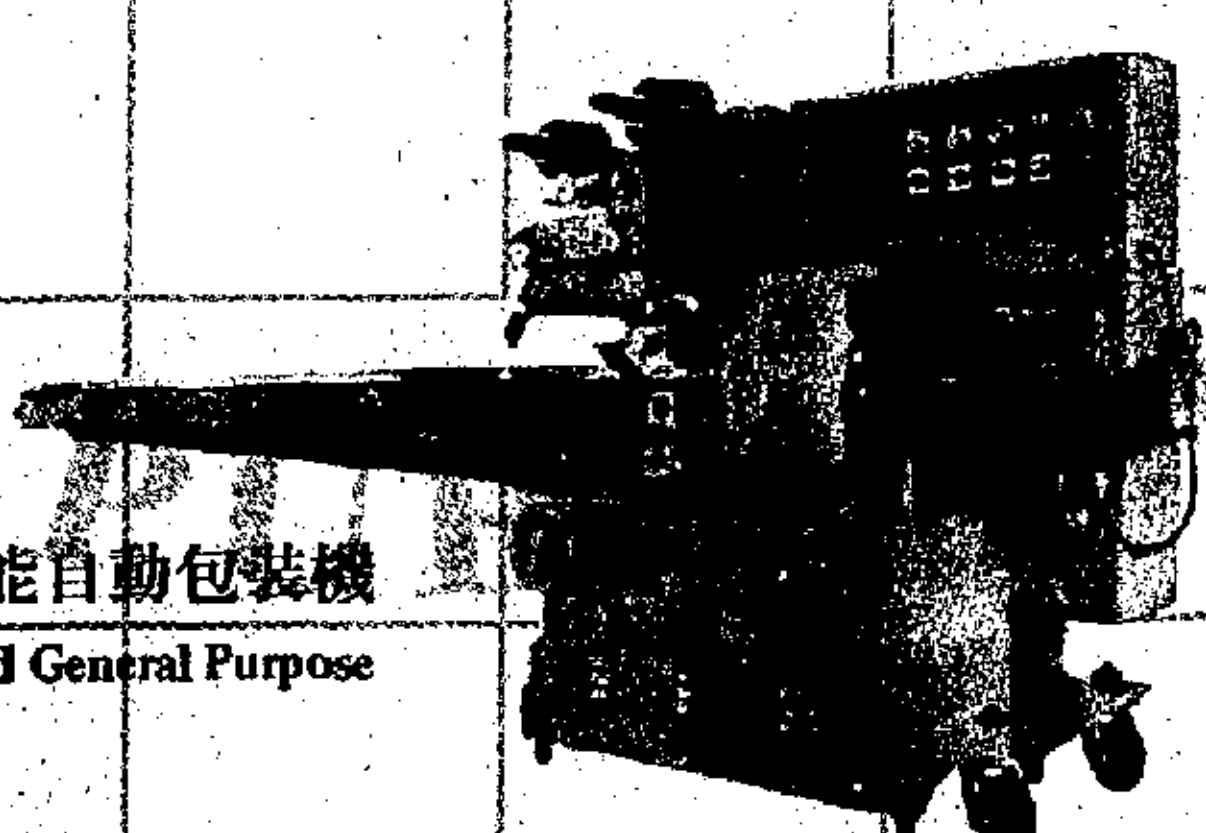
代理各國名廠包裝機械
各類複合薄膜
及一切包裝設備
買賣舊包裝機械
工程部專科修理及生產製造
各種型號包裝機械
維修採用原廠零件
特設國內維修員，快捷修理，
按月保養。

現代包裝器材工程

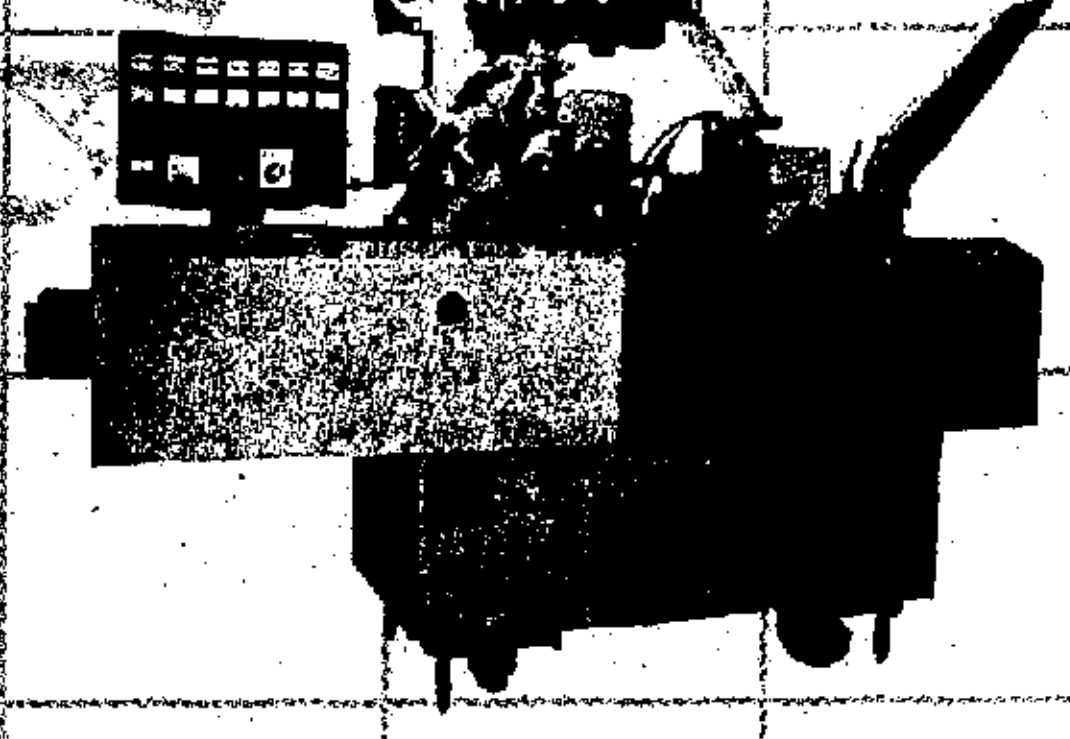
香港葵涌永業街14-20號
華榮工業大廈21樓C座
電話：0-298722

國產自動包裝機械

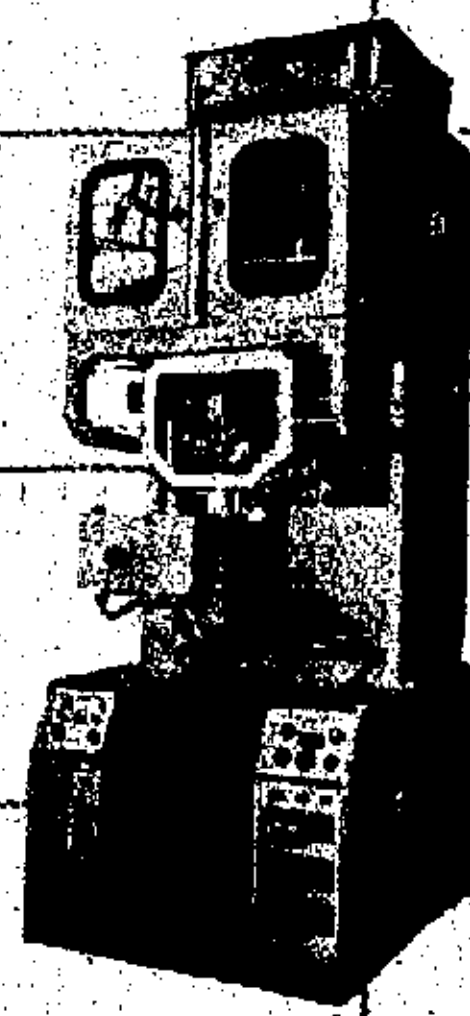
植林



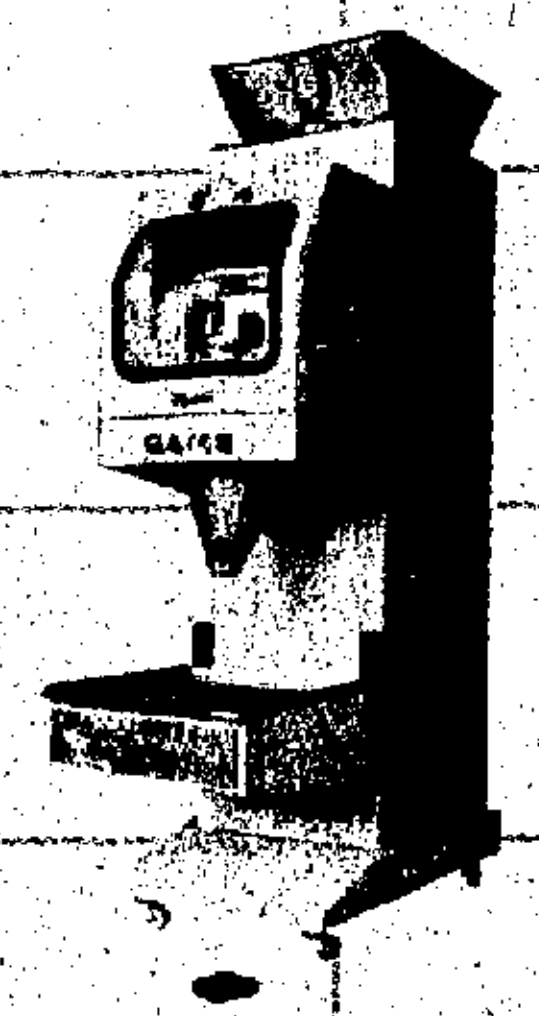
BZ-801 高速全能自動包裝機
BZ-801 High Speed General Purpose
Wrapping Machine



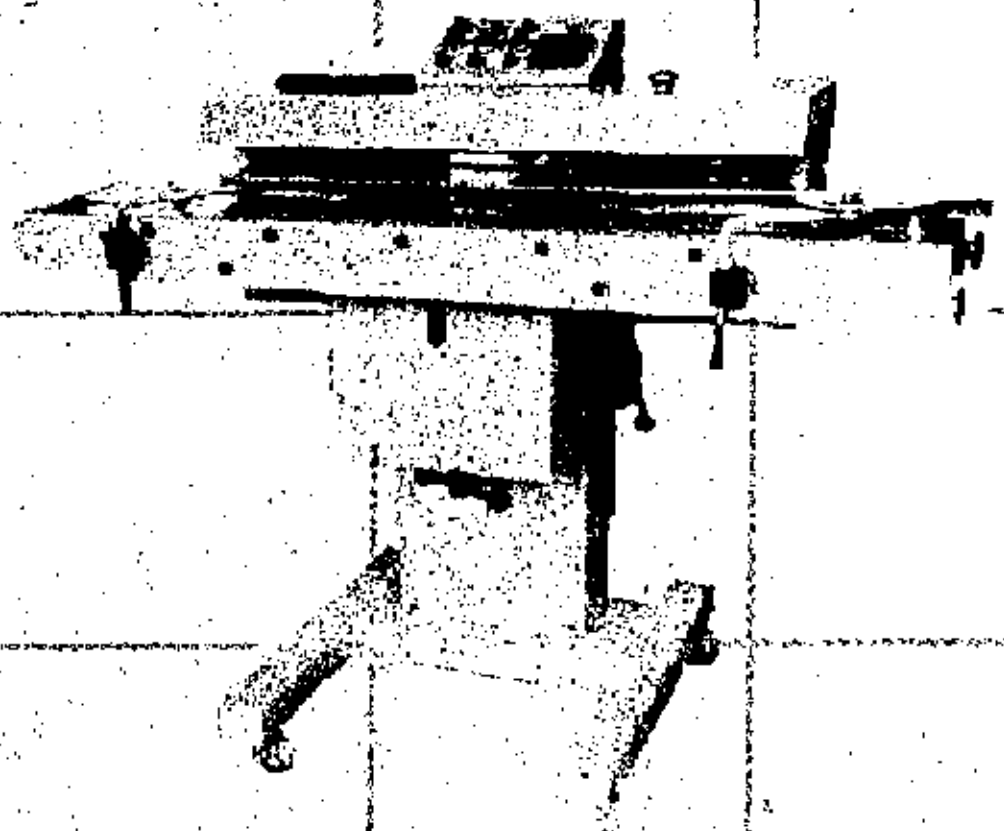
BZ-802高速自動包裝機
BZ - 802 High Speed Automatic Overwrapping Machine



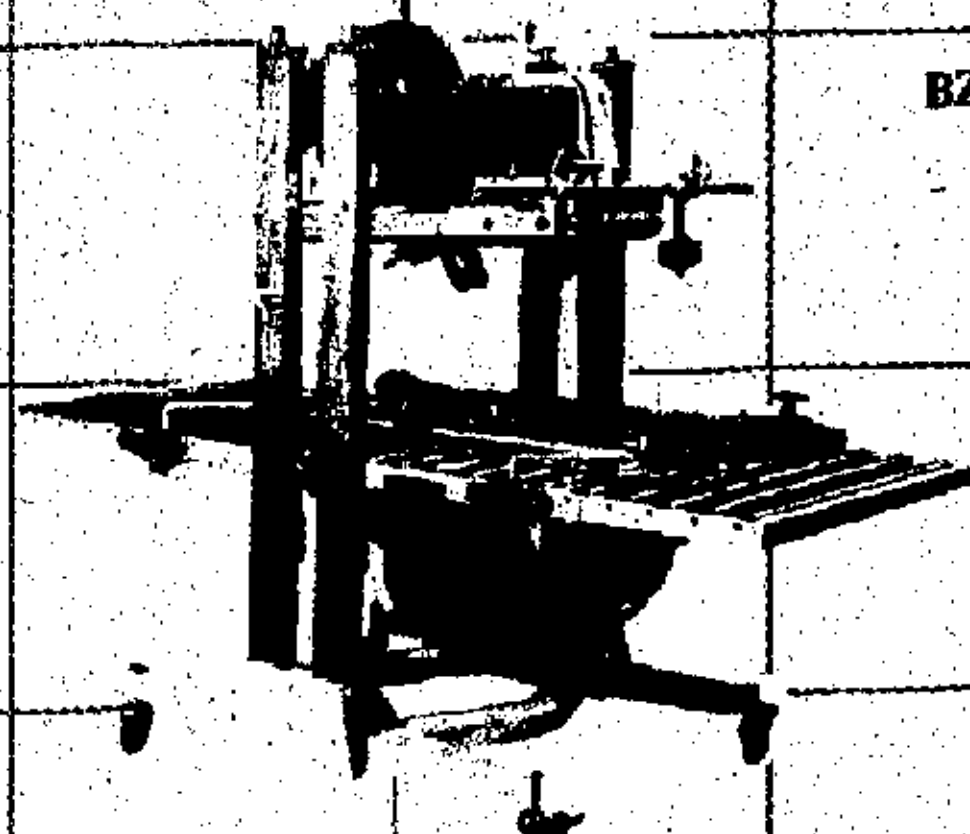
BZ-803立式自動包裝機
BZ-803 Automatic Vertical Packaging Machine



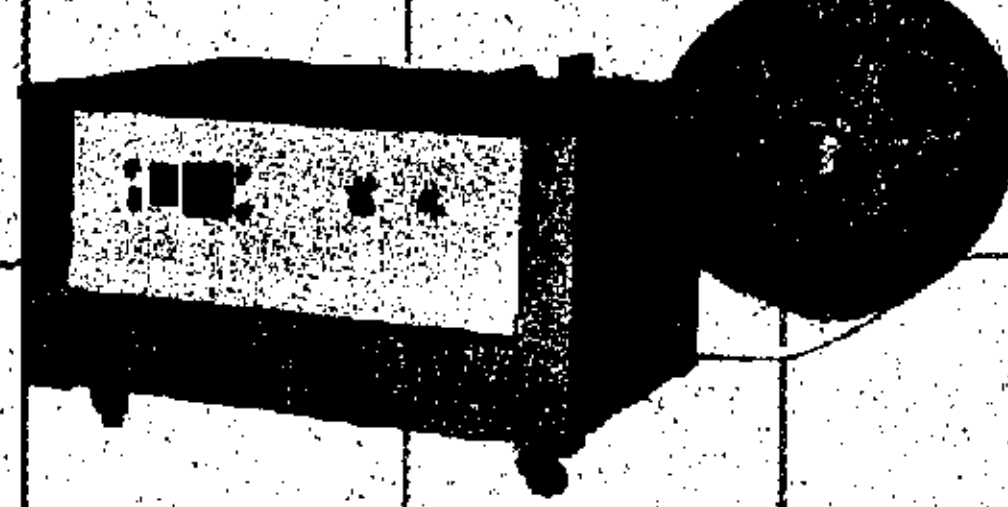
BZ-804自動稱量機



BZ-805 薄膜封山機
BZ - 805 Film Sealing Machine



BZ-806自動紙箱封口機	BZ-806 Automatic Paper Box Sealing Machine
---------------	--



BZ-807半自動捆扎機
BZ - 807 Semi-Automatic Strapping Machine

總代理：華潤公司
總經理：建興包裝機械有限公司
香港永樂街128-130號恒樂大廈二樓後座
電話：5-430562, 3-458848
Agent: CHINA RESOURCES CO.,
Sole Distributor: KIEN HING PACKING MACHINERY LTD.
BLOCK B, 1ST FLOOR, HANG LOK BUILDING, 128-130 WING LOK STREET,
HONG KONG.
TEL: 5-430562, 3-458858.

熱是

合膠 (The
Emsoplast
ic, 又稱
Hohmel)
是一種用途
金, 既快捷又省地方。

热熔膠由噴槍噴出，
在包裝用料上。

用热熔黏合胖組
合的傢俬

熱性收縮膠膜包裝
提高商品包裝格調

PJ 收縮膠膜包裝機設計各部分裝置，務求包裝過程達到最高效率。該公司負責人表示，該公司生產的收縮率各不相同的熱性膠膜，其優點是：應付不同包裝，防護或機器售價比外國貨便宜。

各種不同規格的包裝要求，製成數據，輸入電腦中，包裝機便會自動獲得調校，自動按規格要求進行包裝。

傳宣廣推力大待有遍普未尚用使港本

**包裝工業的革命
省時省力省成本
PACKAGING REVOLUTION
SAVE YOUR TIME, LABOUR & COSTS.**



陽光貿易公司 Sun Light Trading Company
陽光機械工程公司 Sun Light Engineering Company
 香港九龍彌敦道748A號拾捌行1001室
 Rm. 1001, Pioneer Building, 748A, Nathan Road, Kowloon, Hong Kong.
 Tel: 3-956305 3-968165 3-956290 Cable: SLTRADING HONG KONG.

汽車飛機零部件
可用熱熔膠黏合

膠合板主要用於建築、家具、船舶等。而膠合木則是用熱力處理過的木材，經過高溫高壓後，其纖維會發生化學變化，使木材的強度增加，且不易受潮變形。因此，膠合木在建築和家具行業中也有廣泛應用。

此外，還有許多其他類型的複合材料，如玻璃纖維增強塑料（FRP）、碳纖維複合材料等，這些材料都具有各自的特點和優勢，在不同的領域發揮著重要的作用。

該廠產品的銷路一直維持在理想水平。今年頭四個月產品的銷數比去年同期上升了百分之十。本港後，許多飲品廠都已採用這種技術作爲商品的集中包裝，如罐裝汽水、紙包飲



提高
陽光處理文
商品的集中包裝
越來越講求輕便、省
力、牢固和降低成本。
以前多以硬紙板
鋼帶裝箱打包，這
於銷流性大、需作短
途運送的商品來說
便不夠方便。
自從歐美興熱

熱性

熱性收縮膠膜包裝

1

Figure 1. The effect of the number of trials on the mean accuracy of the responses. The error bars represent the standard error of the mean.

[illegible]

國

國

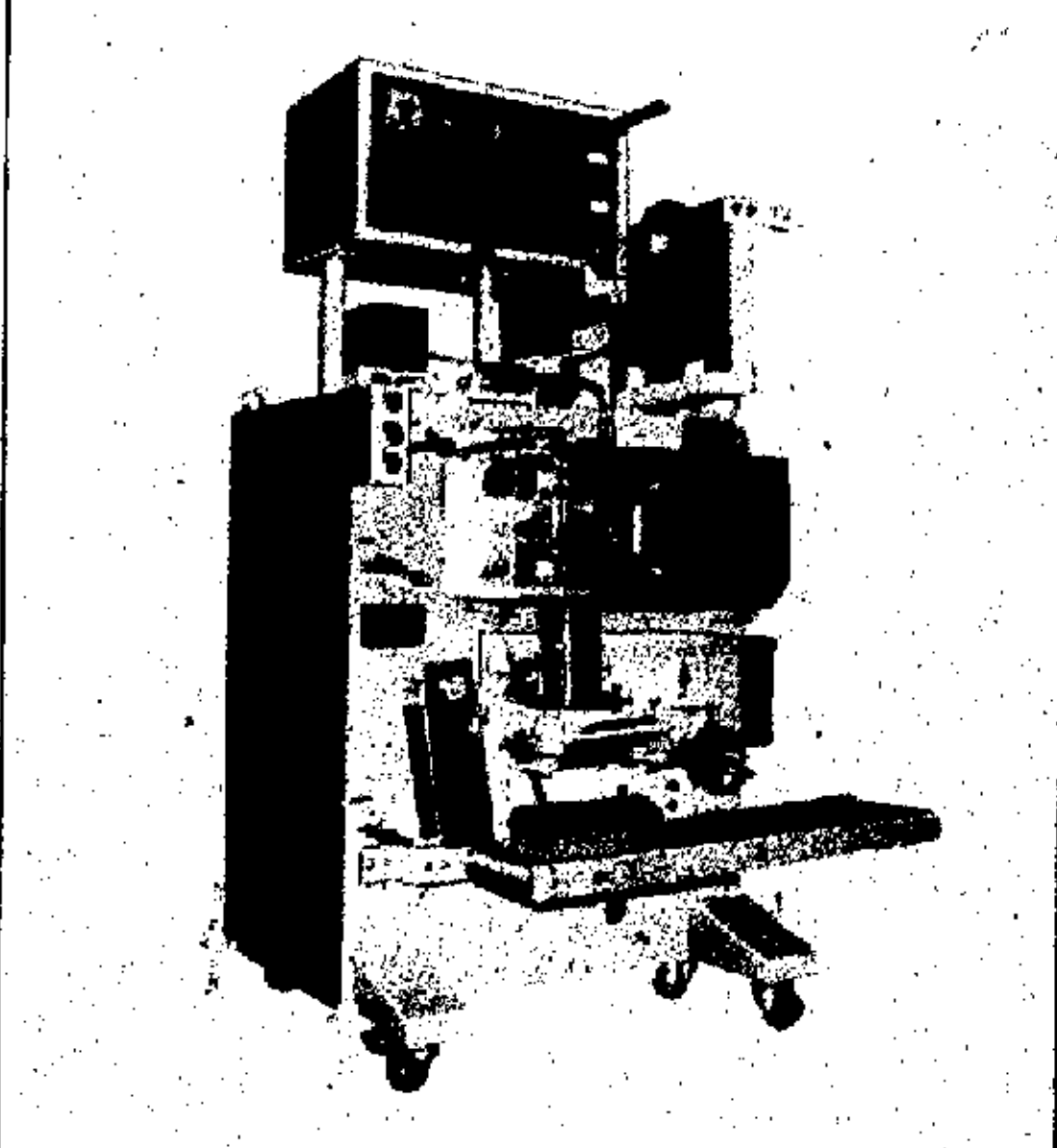
文庫

香港包裝器材中心有限公司

本公司代理下列
各公司包裝器材：

銷售各種包裝機器

- * 平台式高速多用途包裝機
- * 微型電腦控制垂直式包裝機
- * 真空機
- * 貼身包裝機
- * 粉狀體、粒狀體包裝機
- * 液體包裝機
- * 各類型封口機
- * 收縮機
- * 盒式錄音帶或盒狀體外包裝機
- * 帶捲機。

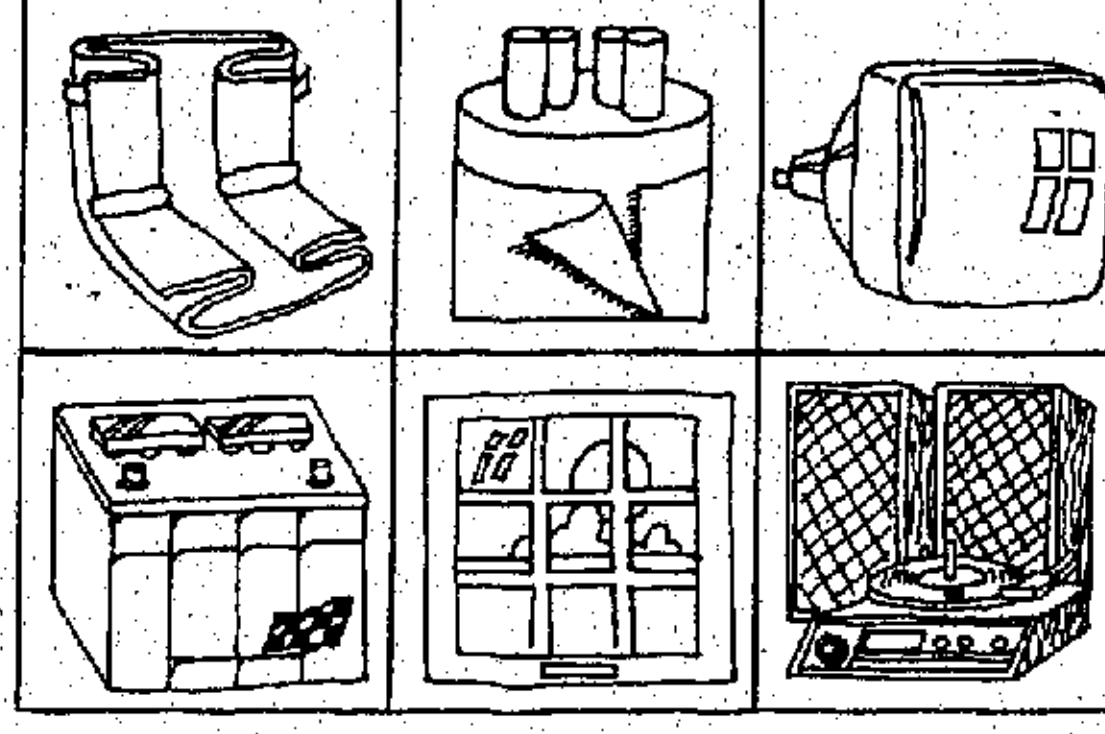


熱溶黏合膠應用器

一種節省人力，成本，增加生產效率的器材。可應用於包裝和產品組合兩方面。

包裝：封箱，製袋，標貼，封口，複合等。

產品組合：可黏合嬰兒紙尿片，汽車零件，揚聲器，傢俬，皮具，玩具，書本，釘裝，書櫃，電池和冷氣機組件等。



- * 提供包裝材料(各種合成膠料)、收縮紙、聚氯乙炔、保鮮紙、各種器等。
- * 提供包裝機器及技術。
- * 維修保養服務。

葵涌華星街16-18號保盈工業大廈23樓C座
電話: 0-299161-3
Block "C" Bold Win Industrial Bldg.,
16-18, Wah Sing Street., 22/F.,
Kwai Chung, N.T.
Hong Kong.
Cable: "PACKEQUIP"
TELEX: 84373 HKPAC HX

•

設計部門分裝，務使該產品達到最高效率。該公司負責人表示，該公司生產的收音機以外國貨便宜，而且可以為客戶提供滿意的銷售後維護服務。該公司週代修各期因用過代收音機而損壞的零件，不收修理費。

包裝機，由包裝物料的长度、重量的速率，裏料的充填以選擇秤部份，均由微視電氣控制，因而包裝的質量獲得保證，包裝所需時間亦縮短，加快產品的出廠速度。

目前，最新一代的全電腦包裝機已面世。這些包裝機用途更為廣泛，只要將各種不同規格的包裝要求，變成數字的輸入電腦，包裝機便能自動獲得較佳，動倉自動要求進行分裝。這種全電腦包裝機在日本已開始生產，已是一款微型自動控制的萬用包裝。自動包裝機售價約為港幣二十三至三十萬元，而全電腦包裝機已售價約為二十八萬至三十萬元。

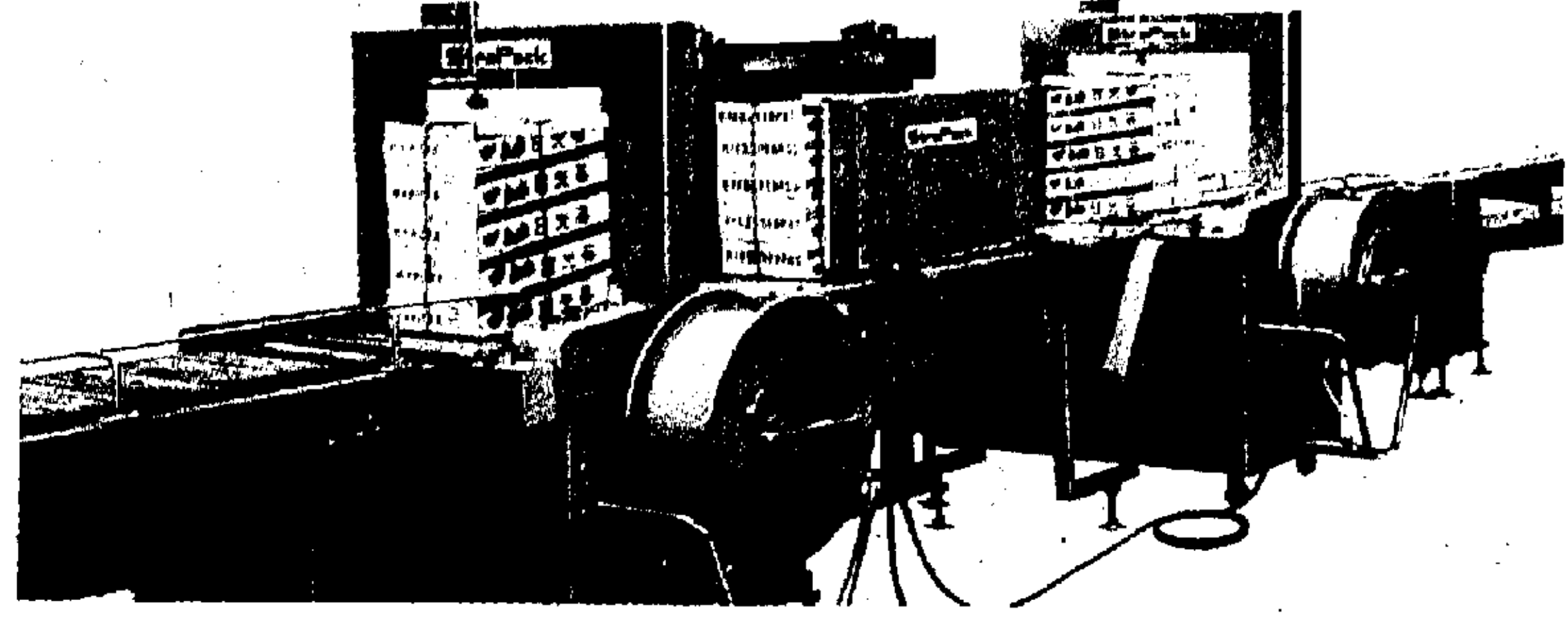
包裝美術設計的重要性

目前情況是，一貫的原料供應國已開始朝就地加工出口的目標方向發展，它們在保持原料加工水準的同時，更注意貨品的裝璜……

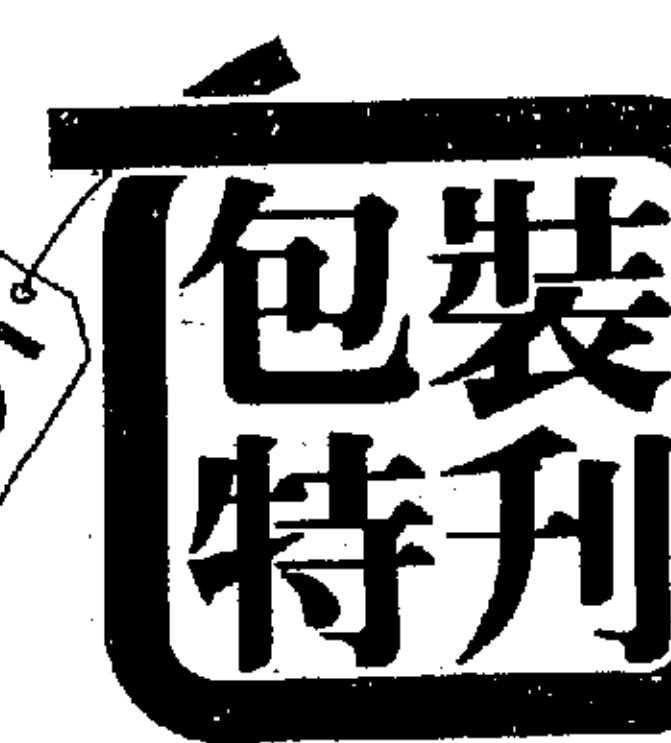
A、一增進一概念
出口基本商品如茶葉、咖啡、香料、糖、棉織品等，大部分發展中國家都具備其原料，但由於缺乏包裝設計，致使貨品在國際市場上競爭力不足。包裝設計不僅能保護貨品，還能提升貨品的檔次，使其在激烈的國際競爭中脫穎而出。

B、一增進一概念
包裝設計不僅是美觀的，更是實用的。它需要考慮到貨品的特性、運輸過程中的保護以及消費者的使用便利性。一個好的包裝設計應該能夠在保護貨品的同時，還能為消費者提供便利，從而提高貨品的競爭力。

She Pak 膠帶自動捆包機



日本 She Pak 廠專門生產 She Pak 膠帶自動捆包機，是全世界最著名、銷量最多的捆包機械產品。該機器操作簡便，捆包牢固，能顯著提高捆包效率，節省大量人力。目前，該機器已廣泛應用於各種貨物的捆包，深受出口商和進口商的歡迎。



包裝設計仍大有可為。在國際貿易日益頻繁的今天，包裝設計已經成為產品競爭力的重要組成部分。一個好的包裝設計不僅能保護產品，還能提升產品的品牌形象，增加產品的附加值。因此，企業應該重視包裝設計，不斷提高包裝設計的水平，以適應日益激烈的國際市場競爭。

德源包裝用品有限公司 T.Y. CHU & CO., LTD.

中國、香港總代理及經銷：
各國包裝用品、器材設備

- CONTINENTAL WHITE CAP INTERNATIONAL OPERATIONS, USA
美國大陸白蓋公司
產品：按旋白蓋、醫藥用保護性膠瓶蓋、封蓋機器。
- SAINT GOBAIN DESJONQUERES, FRANCE
法國聖高賓玻璃瓶廠
產品：各種化妝品瓶、藥用瓶。
- JOHNSON & JOHNSON (PLASTICS) LTD., ENGLAND
英國莊生及佐倫遜(塑膠)廠
產品：安全塑膠瓶蓋、安全塑膠罐。
- BEATSON CLARK & CO. LTD., ENGLAND
英國必信克玻璃瓶廠
產品：藥用玻璃瓶。
- MACK-WAYNE PLASTICS COMPANY, USA
美國麥肯恩塑膠瓶廠
產品：各種高級塑膠瓶蓋。
- U.G. CLOSURES & PLASTICS LTD., ENGLAND
英國U.G.塑膠廠
產品：保護性塑膠瓶蓋、塑膠瓶。
- THE WEST COMPANY, USA
美國衛氏公司
產品：醫藥用鋁蓋及橡膠塞、橡膠管。
- DIAMOND INTERNATIONAL CORP., CALMAR DIVISION, USA
美國加瑪噴霧管廠
產品：各種塑膠及金屬噴霧管、瓶蓋。
- REBOUL-SOFRA S.A., FRANCE
法國利寶沙化粧容器廠
產品：口紅套管、粉盒、面霜瓶、金屬噴霧管(香水及殺蟲水用)。
- LUDELOW CORPORATION, USA
美國勒魯軟性包裝製品公司
產品：各種印刷包裝紙、鋁箔複合紙、各種薄膜封套、食品加工鋁袋、醫藥用鋁袋。
- S.P.A.M.I. s.r.l., ITALY
意大利S.P.A.M.I.廠
產品：製造抗生素瓶設備。
- KALIX DUPUY, FRANCE
法國KALIX DUPUY廠
產品：牙膏管定量填充機、摺疊紙盒、裝盒整套設備。
- OCMI SPA, ITALY
意大利OCMI廠
產品：醫藥安瓶製造設備。
- SMTF SIDA, FRANCE
法國SMTF廠
產品：製造塑膠瓶容器設備。

樂嘉文洋行有限公司



樂嘉文包裝 充滿信心……

不同的工業有着不同的包裝要求。樂嘉文洋行能滿足所有不同的要求。從食品工業的潔淨化(CIP)，到製藥業的良好生產操作法(GMP)，以達到最嚴格的美國食品及藥物管理局(FDA)的要求。這些照片顯示一些主要的跨國公司和區域性公司採用樂嘉文洋行的機械進行包裝的一些產品。如果你要提高生產效率，改善產品的包裝以增加銷售，請與樂嘉文洋行接洽。我們將竭誠地為你服務！

香港九龍長沙灣道 777 號地下
電話：3-7428711 3-7430611
電報：RIKAMAN 電訊：53901RI KA

Large vertical text on the far left edge of the page, partially cut off, likely part of another advertisement.